

Auto-Spezial

12-13

Stadtteilbüro Leonding

14

Baureportage Lenox

20-23

www.matousek.at



WIR
PRODUZIEREN
IHREN
ZWILLING

twinpro.at



Musik- & Kunstspektakel der besonderen Art

„efARTING“ von 3. bis 4. Juni im Stadtzentrum von Eferding

11

Achtung Lohnverrechner:in, nicht einscannen!



Alle Infos
im Innenteil.

Infos Seite 29

DIE BESTE FOLIE FÜR IHRE GLASFLÄCHEN

- Hitze- und Sonnenschutz
- Sicht- und Blendschutz
- Splitterschutz
- UV-Schutz

www.matousek.at
07272 / 35 72



DER MAZDA CX-30
JETZT FÜR KURZE ZEIT MIT FIXZINS-LEASING



1,99%

FIXZINS-LEASING*

AB € 179/MONAT

MAZDA STECKBAUER

EFERDING

TEL. 07272/26 82-0

NEUMARKT

TEL. 07733/50 14-0

WWW.STECKBAUER.AT

* Aktion gültig bei Kauf eines Mazda CX-30 Neuwagens (Modelljahr 2022) vom 20.04. bis 30.06.2023. Zulassung bis 30.09.2023. Angebot enthält Händlermachlass. Aktion gültig über Mazda Plus Finance Leasing (Leasfinanz). Beispielkalkulation für Mazda CX-30 G122 HOMURA: Anschaffungswert: € 29.340,00. Monatliche Rate € 179,00; Laufzeit: 36 Monate, Fahrleistung: 10.000 km/Jahr; Eigenleistung: € 8.802,00; Restwert: € 15.155,00. Sollzinssatz fix: 1,99 %; Gesamtleasingbetrag: € 30.577,85; effektiver Jahreszins: 2,358 %; Zinssatz abhängig vom Kaufpreis; Finanzierungsdauer und Kilometerleistung p.a. Angebot freibleibend. Ist der Leasingnehmer Verbraucher, trifft ihn kein Restwertisiko und er ist auch nicht zum Ankauf verpflichtet. Exkl. einmaliger Vertrags- und Bearbeitungsgebühr. Nicht gültig für bereits getätigte Käufe. Die Aktion ist mit ausgewählten Aktionen kombinierbar und gilt nur für Privatkunden. Nur bei teilnehmenden Mazda Partnern. Alle Preise sind unverbindlich empfohlene Richtpreise. Fehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Verbrauchswerte lt. WLTP: 5,7-6,9 l/100 km, CO₂-Emissionen: 128-156 g/km. Symbolfoto. Stand: April 2023.

Editorial

Von Chefredakteur
Harald Matousek



Sie wollen auch zu einem interessanten
Thema schreiben? matousek@news-online.at

Denk' mal anders!

Seit 33 Jahren führe ich nun mein Werbe- und Medienunternehmen Matousek & Matousek sowie die NEWS Regionalzeitung. Anfang 2022 ist mein Sohn Manuel in das Unternehmen eingestiegen und hat uns mit neuen Ideen und Ansätzen unterstützt. Er hat mir dann vor ein paar Monaten zum ersten Mal seine innovative Geschäftsidee präsentiert und gleich dazu ein sehr bekanntes Consulting-Unternehmen, das bereits über 6.000 Agenturen erfolgreich betreut. Nach gemeinsamer Überlegung sowie Überprüfung haben wir uns für eine solche Jahresbetreuung entschieden und werden seit einigen Woche tatkräftig unterstützt. Ganz besonders haben uns die Mindest-Schulungsvideos beeindruckt. Wir haben durch die Veränderung unserer Denkweise nicht nur in der Firmenphilosophie und der Geschäftsführung dazugelernt, sondern auch komplett neue Strategien entwickelt. Ich war selbst überrascht, wie sehr ich durch dieses Coaching meine festgefahrenen Denkweisen hinterfragt und verändert habe.

Ich möchte auch mein Editorial dazu nutzen, um meinen Stolz gegenüber meinem Sohn auszudrücken und mich für seinen persönlichen Einsatz zu bedanken, denn mit dieser Unterstützung können wir nun noch schneller expandieren und wesentlich größere Ziele erreichen. Ebenfalls kommen für unsere langjährigen Mitarbeiter viele Veränderungen, teilweise täglich, auf sie zu und auch da will ich ein großes Lob aussprechen für die positiven Reaktionen nach unserer internen Präsentation betreffend unserer Vision. Ich bin wieder stark motiviert und sehe absolut optimistisch in die Zukunft. Es ist erstaunlich, was man alles erreichen kann, wenn man sich für Veränderungen öffnet und seine Denkstrukturen anpasst. Ich kann jedem Unternehmer empfehlen, sich mit diesem Thema mehr auseinanderzusetzen und sich gegebenenfalls professionelle Unterstützung zu suchen. Eine Veränderung der Denkweise wird einen großen Einfluss auf die Zukunft jedes Unternehmens haben. ■

Firmenindex

Bauernfeind	Seite	29	Rohrer Versicherung	Seite	14
Clear Poolchemie	Seite	16/17	Stadtmarketing Eferding	Seite	11
Ecker Möbelhaus	Seite	9	Steckbauer Mazda	Seite	1
Ecotherm	Seite	7	Stefano Café Lounge	Seite	19
Eder Wald- & Gartenservice	Seite	30	Stöcker Fashion	Seite	3
Fahrschule Alkoven	Seite	18	Toferer Audi-VW	Seite	13
Fürst Gartengestaltung	Seite	10	TwinPro	Seite	1/30
Lang Autohaus	Seite	12	Villa Rouge	Seite	29
Lenox Trading	Seite	1			
LT1 Privatfernsehen	Seite	27	BAUREPORTAGE LENOX-TRADING		
Mathä Fachmarkt	Seite	7	Arthofer Gustav	Seite	20
Matousek & Matousek GmbH	Seite	1/29/32	HEBAU Bauuntern.	Seite	21
Moser Bäckerei	Seite	5	Lenox Trading	Seite	23
Motormobil Autohaus	Seite	12	Matousek & Matousek GmbH	Seite	22
M-Plan Errichtungs-GmbH	Seite	15	Neuhuber Transporte	Seite	22
OÖ Versicherung	Seite	4	Pecherstorfer Tischlerei	Seite	21
Puppinger Spargel	Seite	2	Schiefermayr Energietechnik	Seite	21

Internationale Pferdefachmesse

Von 18. – 21. Mai 2023 in Wels

Seit über 30 Jahren ist die PFERD Wels der beliebteste Branchentreffpunkt für Züchter, Sport- und Freizeitreiter. Nationale und internationale Aussteller präsentieren aktuelle Neuheiten und Top-Trends rund um das Pferd. Die umfassende Mischung aus Ausstellungsbereich, hochwertigen Programmpunkten aus Sport, Show und Zucht sowie über 400 Pferde unterschiedlichster Rassen, machen die Messe jedes Jahr zu einem einzigartigen Erlebnis. Pferdefreunde erwartet ein Programm der Extraklasse - abends

begeistert die „Nacht der Pferde“ mit Weltklasse Künstlern und emotionalen Momenten in einer unvergleichlich vielfältigen Show. Für Spannung und sportliche Höchstleistungen sorgen Sportbewerbe aus verschiedenen Disziplinen. Zu absoluten Publikumsmagneten zählen das Nationale Springturnier CSN-A*, die Hallenvielseitigkeit, das nationale Voltigierturnier, Shows mit namhaften Trainern, das Expertenforum sowie die Rassenvielfalt. Infos unter www.pferd-wels.at ■

Anzeige

NEWS verlost

3 x 2 Karten

Einsendungen an:
redaktion@news-online.at
Kennwort: Pferdemesse Wels

**JETZT MITMACHEN
UND GEWINNEN**

Puppinger Spargel



**Spargelsaison
bis
Mitte Juni**

JETZT in unserem
HOF LADEN

Montag bis Freitag 8:00-12:00 und 13:00-18:00 Uhr
Sa, So und Feiertag 8:00 bis 12:00 Uhr

Lindinger & Ecker KG
Taubenbrunn 1, 4070 Eferding
www.puppinger-spargel.at

Tel.: +43 (0)7272 2347 • E-Mail: office@puppinger-spargel.at

Sakko: € 289,95
Hose: € 139,95
Schuh: € 299,95



STÖCKER
EFERDING

„Open Days“ im Hof Tollet

Einrichtung von Fokus Mensch

Am 25. Mai öffnet ab 12 Uhr die Fokus Mensch-Einrichtung Hof Tollet in Winkeln 14 nicht nur ihre eigenen Tore, sondern auch täglich Chancen für den ersten Arbeitsmarkt für junge Menschen mit Unterstützungs- und/oder Förderbedarf. Am Open House-Day sind Jugendliche und junge Erwachsene aus ganz Oberösterreich, gerne auch in

Begleitung ihrer Eltern, herzlich dazu eingeladen, die Fokus Mensch-Einrichtungen zu besuchen. Dabei können sie sich selbst davon überzeugen, was ihnen diese Einrichtung bietet: Wie der Weg in ein selbstständiges und unabhängiges Erwachsenenleben aussehen kann und wie gemeinsam dieses Ziel erreicht werden kann. ■



„Open Days“ der Einrichtung Hof Tollet.

Foto: Fokus Mensch

Seniorenbund Grieskirchen

100% Zustimmung für Vorstand

Beim Bezirksseniorentag des OÖ Seniorenbundes Grieskirchen konnte der Bezirksobmann Hans Feizlmayr auf eine Vielzahl an Veranstaltungen zurückblicken. Er lobte die rege Teilnahme aller Mitglieder bei den vielen gesellschaftlichen Veranstaltungen und an den verschiedenen Service- und Beratungsangeboten, welche der OÖ Seniorenbund bietet. In seinen Worten stellte er auch zwei Forderungen an das Land OÖ: Kostensenkung durch

das Land bei der Kurzzeitpflege in den Seniorenheimen des Bezirkes und einmal jährlich einen Informationsaustausch im Bezirk mit den Landes-Sozial- und Gesundheitsreferenten, Bezirksärztesprecher und Vertretern des Sozialhilfverbandes. Die Zufriedenheit der Delegierten über ihre Interessenvertretung zeigte sich auch am Wahlergebnis, denn der Bezirksvorstand wurde einstimmig von allen anwesenden bestätigt. ■



Foto: Seniorenbund

(v.l.) Obmann Stv. Josef Malzer, Herta Eberl, Brigitte Safnauer, Obmann Hans Feizlmayr, Obmann Stv. Bgm. a.D. Dr. Kurt Kaiserseder.

Werden Sie Teil von Oberösterreichs größter Versicherung, und arbeiten Sie mit uns daran, unsere Nummer 1 Position am Markt erfolgreich auszubauen. Für unsere **KUNDENBÜROS** in **GRIESKIRCHEN** und **EFERDING** suchen wir eine/n

KUNDENSERVICE-MITARBEITER/IN

(teilweise in Grieskirchen und teilweise in Eferding)
20 Std., Mo-Fr., EUR 1.209,- brutto/Monat

Ihre Aufgaben:

- Kfz-Zulassung
- Schadenbearbeitung
- Beantwortung von Kundenanfragen vor Ort
- Servicierung des Verkaufsteams

Fachliche und persönliche Voraussetzungen:

- Wirtschaftliche Ausbildung
- Schnelle Auffassungsgabe
- Eigenverantwortung
- Flexibilität, Computerkenntnisse
- Gewinnendes Auftreten



Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung: bewerbung@ooev.at

Oberösterreichische Versicherung AG, Gruberstraße 32, 4020 Linz,
Dr. Gudula Scheiblberger, +43 5 78 91-71394.

Oberösterreichische
Versicherung AG

„Show your passion“

Startschuss für JungunternehmerInnen

Junge Selbstständige sind die treibenden Kräfte in der Wirtschaft. Sie sorgen mit ihrem Ideenreichtum, ihrer Innovationskraft und ihrem Gestaltungswillen für wirtschaftliche Weiterentwicklung. Die Junge Wirtschaft Oberösterreich organisiert daher auch heuer wieder den OÖ JungunternehmerInnenpreis mit dem Ziel, erfolgreiche Jungunternehmer als Vorbilder für mehr Selbstständigkeit zu präsentieren. **Einreichungen sind bis 25. Mai 2023** online unter Einhaltung der entsprechenden Teilnahmebedingungen unter www.jungunternehmerpreis.at möglich. Die Jury der Fachgruppe UBIT wird die Einreichungen nach den Kriterien Idee, Umsetzungsqualität, Zu-

kunftperspektive und Gesamteindruck bewerten.

Vergeben wird der Preis in drei Kategorien:

• **Raketentaster:** In dieser Kategorie zeichnet die JW Gründer und Newcomer aus, die mit ihrem Vorhaben überraschen, inspirieren und den Weg in die Zukunft weisen.

• **Regionenrocker:** Der Preis für Jungunternehmer, die sich am Markt etabliert haben und etwas ganz Besonderes für die Zukunft ihrer Region leisten.

• **Visionenreiter:** In dieser Kategorie können junge Unternehmen einreichen, die besonders auf Innovation, Technologie oder Digitalisierung setzen. ■

„Blech Brass Brothers“ Konzert am 19. Mai in Waizenkirchen

Am Freitag, 19. Mai 2023, findet um 20 Uhr im Gasthof Mayrhuber am Marktplatz Waizenkirchen ein Live-Musikabend mit den „Blech Brass Brothers“ statt. Eintritt frei. Tischreservierung unter: Tel. 07277/2209.

Die Blech Brass Brothers zeichnen sich durch handgemachte Arrangements und Kompositionen aus, die jedem Konzert eine abwechslungsreiche und

ganz spezielle Note geben. Seit ihrer Gründung 2006 hat sich die Gruppe zu einem energiegeladenen Ensemble entwickelt. Die junge Musikerformation steht für innovative Blasmusik, die sich in unterschiedlichsten Stilrichtungen manifestiert: Traditionelle Stücke, Volksmusik und Popsongs mit Dialekt-Texten – der musikalischen Kreativität werden keine Grenzen gesetzt. ■



Die 9-köpfige Formation „Blech Brass Brothers“

Foto: www.blechbrassbrothers.at

Imker Feldkirchen – Goldwörth

Tag des offenen Bienenstocks

Die Imker Feldkirchen – Goldwörth präsentieren sich anlässlich des „Tages des offenen Bienenstocks“ am 19. Mai 2023

beim Wochenmarkt Feldkirchen/D. von 14-18 Uhr. Jeder der sich näher mit dem Thema Bienen und Bienenprodukte auseinandersetzen will ist hier richtig und findet an mehreren Stationen fachgerechte Informationen und natürlich auch Kulinarisches zum Verkosten. Die Veranstaltung findet bei jedem Wetter statt.

Wer sich gerne bereits vorab informieren möchte, hat die Gelegenheit, sich tiefge-

hend auf der Homepage www.feldkirchendonau.at/imker mit diesem packenden Thema auseinanderzusetzen. ■



Markus Krepper, Bgm. David Allerstorfer und Bernhard Zauner.

Foto: M. Peherstorfer


MOSER
Bäckerei & Konditorei



WIR SUCHEN DICH!

➤ *Frische Leidenschaft
für altes Handwerk*

Damit unsere Snacks sicher bei den Kunden landen, suchen wir für unsere Bäckerei in HARTKIRCHEN eine/n

MITARBEITER/IN FÜR DEN FAHRVERKAUF

Teilzeit (Mo-Do), ca. 30 Stunden/Woche, ca. 4-11 Uhr

Deine Aufgaben:

- Vorbereitung der Snacks
- Einräumen deines Verkaufsmobiles
- Jausenverkauf

Deine Stärken:

- Lächeln fällt dir leicht
- Kontaktfreudig
- Autofahren macht dir Freude

Deine Vorteile:

- Teilzeitstelle, ca. 30 Stunden/Woche
- Montag bis Donnerstag
- Mitarbeit in einem wertschätzenden Team
- Festanstellung in einem österreichischen Familienbetrieb
- **Benefits:** Mitarbeiterrabatte, Vermittlungsprämie „Mitarbeiter wirbt Mitarbeiter“

Der kollektivvertragliche Mindestlohn beträgt € 1.900,92. Überzahlung je nach Qualifikation und Berufserfahrung möglich.

*Jetzt
bewerben!*

Bäckerei & Konditorei Moser GmbH, z.H. Frau Moser-Wachtveitl, E-Mail: c.moser@moser-baecker.at
www.moser-baecker.at

Kulturverein Spektrum

Veranstaltungen in Aschach/D.

Im Juni finden wieder zwei interessante Veranstaltungen des Kulturvereins Spektrum in der Tischlerei am Schopperplatz in Aschach/D. statt. Informationen unter www.spektrum-aschach.at. Kartenreservierung: Tel. 0699/11196979, manfredloimayr@me.com. Kartenkauf: oeticket der Sparkassen.

Konzert „Cler & Grätzlorchester“
Musik zwischen Wienerlied, Pop, Filmmusik und Big Band Sound am Freitag, 16. Juni um 20 Uhr.

Das Grätzlorchester mit 9 leidenschaftlichen Musikern und dem oberösterreichischen Bandleader Max Hauer begeistert mit sehr eigenständiger Musik.

Kabarett

„Benedikt Mitmannsgruber“

Kabarett eines sympatischen Antihelden, unterhaltsam und bisig-ironisch am Freitag, 30. Juni um 20 Uhr. Benedikt Mitmannsgruber ist der aktuelle Shootingstar in der österreichischen Kabarettzene. ■



Konzert mit „Cler & Grätzlorchester“.

Zukunfts.Symposium Eferding

Gemeinsam neue Wege in der Wirtschaft gehen

Das Zukunfts.Symposium Eferding bietet in diesem Jahr bereits zum dritten Mal eine Plattform für unternehmerisch denkende Menschen, die sich gegenseitig inspirieren und austauschen möchten. Mit dem Fokus auf zukunftsweisende Wirtschafts- und Unternehmensstrukturen kommen am **27. und 28. Juni 2023** in Eferding MacherInnen und DenkerInnen zusammen und folgen damit der Einladung von Kulturanthropologin und Buch-Autorin Bettina Ludwig. **Tickets sind ab sofort unter www.zukunftssymposium.at erhältlich.**

Als Organisatorin des Symposiums gibt Bettina Ludwig selbst ihre positive Energie an alle Teilnehmenden weiter und fordert dazu auf, gemeinsam etwas zu bewegen. Unter anderem stehen

am 27. Juni ab 17 Uhr im Bräuhäus Eferding Stargast Nipun Metha aus den USA (ehemaliger Barack Obama Berater und Gewinner der „Dalai Lama Unsung Hero of Compassion Award“), Mari Lang (ORF Moderatorin, Podcast Host „Frauenfragen“), Andreas Gall (ehemaliger Head of Innovation bei RedBull), Peter Buchroithner (mehrfacher Startup Gründer aus der Region) auf der Bühne.

Am 28. Juni trifft sich ein geschlossener, globaler Kreis an VisionärInnen in der nahegelegenen Schlögener Schlinge, um Zukunft zu spinnen, neue Strukturen und Zusammenarbeitsmodelle zu erproben und persönliche Kontakte zu EntscheidungsträgerInnen aus Politik und Wirtschaft zu knüpfen. ■

Thementag „Leben mit Wasser“

Am 5. Juli in Ottensheim

Anfang Juni 2013 fand das in Oberösterreich wahrscheinlich verheerendste Hochwasserereignis statt. Besonders betroffen war auch der Bereich des Eferdinger Beckens. Die großräumigen Überflutungen hinterließen Schäden in Millionenhöhe. 10 Jahre nach dem großen Hochwasserereignis im Eferdinger Becken findet am Mittwoch, den 5. Juli 2023 ab 8 Uhr ein Thementag des Landes Oberösterreich in Kooperation mit der Gemeinde Ottensheim am Rodlgelände statt. Unter dem Motto „Leben mit Wasser“ werden die vielen Facetten von Wasser erlebbar gemacht und veranschaulicht. Da-

für gibt es viele Wissens- und Experimentierstationen rund um die Themen Gewässerökologie, Hydrographie und Hochwasser. Bis 12 Uhr können Schulklassen Facetten des Wassers mit allen Sinnen erleben: Im Rahmen des beliebten UMWELT.SPIEL.RAUM gibt es für Schulen Umweltlabs, Wissens- und Experimentierstationen. Für eine Teilnahme ist eine verbindliche Voranmeldung der Schulen nötig. Ab 13:30 Uhr sind spannenden Stationen und weiteres ein Kinder- und Unterhaltungsprogramm für alle Interessierten, Familien, Betreuungseinrichtungen, Vereine usw. geöffnet, Eintritt frei. ■

Besichtigung der JW Eferding

Besuch bei Gartner Türen

Die Junge Wirtschaft Eferding wurde kürzlich in die Gartner Türen Vertriebs GmbH & Co KG zu Besichtigung & Talk eingeladen. Die in Eferding angesiedelte Firma ist Partner für maßgefertigte Lösungen in Holz & Metall. „Egal ob Türen, Böden, Treppen oder vieles mehr, 10 Mitarbeiter am Standort sorgen dafür, dass von der Beratung bis zur Montage im Detail auf Kundenwünsche eingegangen wird. Bei Gartner gibt es für nahezu

jedes Budget und jeden Geschmack das passende Produkt“, so Geschäftsführer Patrick Lockinger. Schwager Christoph Gartner, mit seinem Betrieb in Vorderweißenbach, ergänzt das Sortiment mit Geländer, Überdachungen, Schiebeverglasungen und anderen Produkten im Bereich Alu, Niro und Stahl. Beide arbeiten bei der gemeinsamen Umsetzung von Projekten zusammen und bieten Komplettlösungen an. ■



(v.l.) Manuel Mayr-Riedler (Raika EF), Patrick Lockinger (Gartner Türen), Sandra Mitter, Martin Burner (JW EF), Hans Moser (WKO EF).

Rasenmähen mit den Husqvarna Mährobotern vom Profi

Mathä bietet „All Inclusive“ Angebot zum Fixpreis

Mitten in der Gartensaison bringt die Firma Mathä die besten Husqvarna Mähroboter Modelle auf den Markt. Als weltweiter Pionier der vollautomatischen Rasenpflege hat Husqvarna über 27 Jahre Erfahrung auf diesem Gebiet.

Ein Mähroboter ist aber nur so gut, wie die Dienstleistung dahinter:

Der beste Mäher wird nicht funktionieren, wenn er für ihren Garten nur bedingt geeignet ist. Dabei ist die Flächenleistung zwar ein Anhaltspunkt, aber nicht der wichtigste Aspekt für ihre Kaufentscheidung.

Faktoren wie: Beschaffenheit des Grundstücks, Steigungen, Durchfahrten, Hindernisse, Standort der Ladestation, usw. müssen unbedingt beachtet werden, um ein optimales Mähergebnis zu erzielen. Darum bietet die Firma Mathä kostenlose und unverbindliche Gartenbesichtigungen inkl. der Empfehlung für ihren optimalen Mähroboter an!

Gleich vor Ort erhalten Sie Ihr „All Inclusive“ Angebot zum Fixpreis, also inkl. Material und Arbeit. **Nie wieder Rasenmähen:** Eine Neu-Installation dauert in der Regel nur 2-3 Stunden.

Nie wieder Schnittgut entsorgen:

Der Mähroboter mulcht den Rasen, das Schnittgut wird dem Boden als Dünger zugeführt. ■

Anzeige

Kontakt:

07272/2354 | office@mathae.at
Linzerstr. 8, 4070 Eferding
www.mathae.at



Foto: Husqvarna

MATHÄ 
STARKE MARKEN. STARKER SERVICE.

 **Husqvarna**®

Warmwasser-, Dampf- & Solarsysteme
www.ecotherm.com

 **ECOTHERM**
HEAT TRANSFER SOLUTIONS

ECOTHERM Austria GmbH | Karlingerstrasse 8, 4081 Hartkirchen, Austria | Tel.: +43 7273 6030-0 | E-Mail: office@ecotherm.com | www.ecotherm.com

WIR SUCHEN VERSTÄRKUNG (m|w|d)

- Lehrling als Metalltechniker
- Junior Projekttechniker
- Schweißer
- Projektmanager
- Kalkulant/Arbeitsvorbereitung
- Konstrukteur

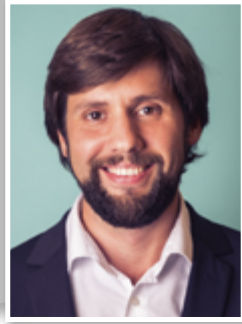


ecotherm.com

Entdecken Sie alle Stellenangebote auf unserer Webseite unter www.ecotherm.com/jobs

Gott in der Zeit des Menschen.

Von Pfarrer
Mag. Alexander Lieberich,
evangelische Pfarrgemeinde
Scharten



Der Wind weht, wo er will, und du hörst sein Sausen wohl; (Joh. 3.8)

Zu Pfingsten geht es um den Hl. Geist. „Wind“ und „Geist“ sind zwei Begriffe, die sowohl im Griechischen des NT, als auch im Hebräischen des AT mit ein und demselben Wort ausgedrückt werden: „Pneuma“ bzw. „Ruach“. Und so wie mit dem Wind, so ist es auch mit dem Geist Gottes. Wir können den Wind nicht sehen. Nur an seinen Folgen können wir ihn erkennen.

Der Wind ist etwas völlig Unverfügbares; in einem Moment ist er da und in einem zweiten kann es schon wieder ganz windstill sein. Ganz sinnlos wäre es, den Wind einzufangen oder aufzuheben. Kaum habe ich ihn gefangen, ist er auch schon verschwunden. Er kann wild und unberechenbar sein, er kann sanft über die Haut streicheln. Er kennt keine Grenzen und keinen Ort. Ich kann ihn nicht besitzen, der Wind gehorcht niemandem, ich kann ihn aber nutzen und mit ihm gestalten. Ich kann mit ihm segeln, surfen, fliegen, Energie gewinnen und sogar Orgel spielen. Ich kann ihn nicht einfangen; wenn ich aber merke, dass er weht, dann kann ich mich hineinstellen.

So ist es auch mit dem Heiligen Geist: wenn ich merke, dass er weht, in einem Gottesdienst, im Singen und Beten oder im Gespräch mit einem Freund, dann

darf ich mich ihm aussetzen. Der Geist hat dann auch eine Wirkung („sein Sausen“). Die Bibel beschreibt sie unter anderem mit Freude und Friede (Gal. 5,22). Die Orte, Gelegenheiten, Momente, in denen wir merken: da weht Gottes Geist, die sollen wir suchen. Denn er hat eine Wirkung und die verändert.. sogar mich! Klar, das Kennen viele von uns: nach dem Beten, nach der Predigt, während des Singens – plötzlich hat sich was verändert, nicht zu sehen, aber doch zu merken. Nicht zu fassen, aber doch zu spüren.

Wind und Geist, aber auch Atem ist „Pneuma“ bzw. Ruach“. Ich bin kein Physiker, doch Wind scheint sich auszubreiten; zumindest legt der Qualm meiner Pfeife das nahe. Beim Ausatmen des Rauches steigt eine Wolke auf, die sich immer mehr ausbreitet bis sie schließlich nicht mehr zu sehen ist. Und dennoch ist der ganze Raum davon erfüllt, ja sogar Bücher und Kleidung, die ganze Umgebung wird geprägt von dem Ausatmen des Pfeifenrauches. Ich denke so wird auch unsere Umgebung verändert, wenn wir uns dem Geist Gottes aussetzen. Natürlich nicht mit Tabaksgeruch. Der Geist Gottes hat eine andere Wirkung als die Pfeife: „Liebe, Freude, Friede, Freundschaft, Sanftmut...“ ■

„Der Brünner Strassler“

Konzert im Atrium Bad Schallerbach

Mit Franz Prieler, einem der Gründungsväter der oberösterreichischen Kleinkunst-Szene, und Daniel Gutmann, dem aufgehenden Stern am

in die Essenz des Wiener Gossenhumors am Mittwoch, 31. Mai 2023 um 19:30 Uhr im Atrium Europasaal Bad Schallerbach. Eintritt: EUR 20,-. ■

Münchner Sängerkhormel, laden die OÖ. Concert-Schrammeln unter dem Titel „Der Brünner Strassler und seine wilden Verwandten“ zu einem einmalig derben Abend über Wien, seine Weine und seine Trinker. Zu Texten von Joe Berger, Helmut Quattlinger, Wolfgang Teuschl, HC Artmann, Peter Hammerschlag und Antonio Fian gibt es Geschrammeltes und alte berühmte Wienerlieder von Leopoldi, Hörbiger, Moser und Zeitgenossen. Ein musikalisch-literarisches Eintauchen



Bariton Daniel Gutmann.

Foto: Merle Schölich

Igel-Workshop in Pasching

Aktives Zeichen der Nachhaltigkeit

Am 15. April 2023 veranstaltete die SPÖ Pasching, gemeinsam mit Mag. Ulrike Böhmüller (Wildtierhilfe Linz) und Ulrika Aglas (Igelhilfe Steyregg) einen Igel-Workshop. An 6 Stationen konnten sich BürgerInnen zu Thema informieren. Die Mal-, Bastel-, und Quizstation fand speziell bei den zahlreichen Kindern großen Anklang. Die studierte Biologin konnte die zahlreichen Fragen kompetent und zur vollen Zufriedenheit der Anwesenden beantworten. Im Zentrum stand der Bau eines Igel-Hauses. Fleißig wurde gebohrt und geschraubt. Zusätzlich wurden von der SPÖ Pasching „Igel-Workshop“ der SPÖ Pasching.

EUR 100,- an die Igelvereine gespendet. Um die Nachhaltigkeit des Projektes auch zukünftig zu gewähren, wird von der SPÖ-Pasching ein „Igeltelefon“ ins Leben gerufen. Unter der Nummer: 0664/3440824 können sich alle PaschingerInnen informieren, Fragen zum Thema stellen, bzw. erfahren, wo verletzte Tiere abgegeben werden. ■



Foto: SPÖ Pasching



Tisch Ancone Mica HPL darkstone
 108x220-280cm
 ausziehbar
 Art.Nr. 3016203
 statt € 2190,- **um € 1499,-**

Stapelsessel Oron Duo Faut
 (in verschiedenen Farben erhältlich)
€ 169,90

Teppich Outdoor Lafuma
 (in verschiedenen Größen erhältlich)



Ampelschirm Rhodos Taupe 300cm
 (in verschiedenen Farben erhältlich)
 Art.Nr. 0602014
 statt € 349,- **um € 299,-**



Maxi Pop Up rot
 (in verschiedenen Farben erhältlich)
 Art.Nr. 0603074
€ 99,90



Teak Deckchair
 Art.Nr. 0609012
 statt 279,- **um € 229,-**



Teak Balkonset 3-teilig (Klapptisch 70x70cm)
 Art.Nr. 0605011
 statt 299,- **um € 229,-**



Relax-Set 3-teilig
 Art.Nr. 3016294
 statt € 139,95,- **um € 119,95**



Möbelhaus Vogelhausgartenstr. 1 Tel 07272/2383-30
 Spiel- u. Babyland Ledererstr. 6 Tel 07272/2383-40

Öffnungszeiten

Montag bis Donnerstag:
 08:30-12:00 Uhr
 &
 14:00-18:00 Uhr

Freitag:
 08:30-12:30 + 13:30-18:00 Uhr
 Samstag:
 09:00-12:30 Uhr



**Albert Fürst
Gärtnermeister**

Borkenkäfer an Thujen, Wacholder und Zypressen

Erkennbar wird der Verursacher der Verbräunung anhand der zahlreichen Ausbohrlöcher der Käfer am Stamm und an den größeren Ästen im Innern der Pflanzen, die allerdings winzig klein sind. Im Frühjahr fliegen die Käfer aus und hinterlassen zahlreiche Ausbohrlöcher. Je nach Art und Witterungsverlauf werden 1-2 Generationen pro Jahr ausgebildet, so dass es auch noch eine Sommergeneration etwa im August geben kann. Die Überwinterung erfolgt grundsätzlich als Larve.

Stämme und Äste werden durch das bei Borkenkäfern bekannte Brutbild unter der Rinde geschädigt. Die darüber liegenden Pflanzenteile vertrocknen infolgedessen und werden braun bzw. sterben ab, meist stirbt die ganze Pflanze. Das Brutbild ist gekennzeichnet durch Bohrgänge unter der Rinde. Aufgrund der Bohrtätigkeit wird manchmal auch feines Bohrmehl ausgeworfen.

Um die Thujenborkenkäfer zu bekämpfen, können gefährdete Pflanzen zwischen Juni und September mehrere Male mit einem hierfür geeigneten Pflanzenschutzmittel behandelt werden. Kontrollieren Sie bitte dringend Ihre Pflanzen.

Ihr Meisterbetrieb ■

Anzeige

Fürst
Gärten zum Wohlfühlen.

4070 Hinzenbach, Karottenweg 6
0664/1037204 | wohluehlgarten.eu

Gemeinde-Topotheken im Eferdinger Land

Sammlung von alten Erinnerungen

10 Gemeinden der Region Eferdinger Land sammeln ab sofort viele alte Erinnerungen auf Fotos, Videos, alte Dokumente und Verträge. Diese werden digitalisiert, beschlagwortet, mit den wichtigsten Informationen versehen und in Gemeinde-Topotheken veröffentlicht. Die Originale bleiben bei den BesitzerInnen. Gesucht sind also private Erinnerungen jeglicher Art, die Geschichten über die Region erzählen und für andere interessant sein könnten.

Im April fanden Schulungen für die künftigen Topothekare statt. Mehr als 40 Interessierte haben sich bisher bei ihren Gemeinden gemeldet, um mitzuarbeiten. Weitere UnterstützerInnen sind jederzeit herzlich willkommen. Das Projekt wird bis Ende 2024 mit finanziellen Mitteln aus dem



Treffen der Topothekare im Eferdinger Land.

EU-Fördertopf LEADER unterstützt und vom Regionalentwicklungsverband Eferdinger Land koordiniert. Die Gemeinden betreiben die Topotheken unter ihrem Namen, ehrenamtliche GemeindebürgerInnen bespielen die Topotheken mit den gesammelten Materialien.

Online gehen die Gemeinde-Topotheken im Eferdinger Land,

sobald eine größere Anzahl an Erinnerungen pro Gemeinde erfasst ist. Wer bis dahin schon in bereits bestehenden Topotheken stöbern möchte, findet diese unter www.topothek.at. Kontakt und Information zu den Gemeinde-Topotheken im Eferdinger Land: Susanne Kreinecker, office@regef.at oder Tel. 07272/69799. ■

Silberne Kulturmedaille für Robert Zauner

Ehrung für Obmann des Eferdinger Kulturvereines Heimatbund

Der Obmann des Eferdinger Kulturvereines Heimatbund wurde kürzlich von Landeshauptmann Mag. Thomas Stelzer mit der Silbernen Kulturmedaille des Landes Oberösterreich ausgezeichnet. Zauner ist seit 2004 Obmann des Heimatbundes Eferding, der die Geschichte der Stadt und der Region Eferding in den Mittelpunkt seines Wirkens stellt. Zauner hat die Vereinsgeschichte nun schon mehr als 20 Jahre mitgestaltet.

Dem Heimatbund Eferding ist dabei der Austausch mit der Bevölkerung und vor allem den Schülerinnen und Schülern sehr wichtig. So wurden in der Vereinsgeschichte bereits unzählige Veranstaltungen abgehalten – auch gemeinsam mit den Eferdinger Schulen. Zahlreiche

Publikationen und Bucherscheinerungen – zuletzt erschienen im Dezember 2022 und nach nur wenigen Wochen vergriffen: Eferdinger Straßen und Plätze erzählen Geschichte – gehen auf

Robert Zauners Einsatz zurück. Bei der Verleihung gratulierten die Eferdinger Kulturstadträtin Astrid Zehetmair und der Hinzenbacher Alt-Bürgermeister Johann Thalhammer. ■



(v.l.) Astrid Zehetmair, Hannelore Zauner, Robert Zauner, Mag. Thomas Stelzer und Johann Thalhammer.



ART · ING

2023

BILDNERISCHE KUNST
KINDERSCHMINKEN
STRASSENKUNST
IMPRO-THEATER
MUSIKACTS
AKROBATIK
BANDS
TANZ

efARTING

3.-4. JUNI 2023

STADTZENTRUM EFERDING
SA. 14-24 UHR UND SO. 11-20 UHR

EIN MUSIK- & KUNSTSPEKTAKEL
DER BESONDEREN ART

FÜR KULINARISCHES WOHL IST GESORGT!

WIR DANKEN UNSEREM HAUPTSPONSOR

Raiffeisen
Eferding



Stadtmarketing
und Tourismus
Eferding



desino®
werbeagentur



Mythos Elektroautos

Brennen nicht öfter als andere Fahrzeuge

Immer wieder entscheiden sich Menschen aus Angst vor einem Batteriebrand gegen die Elektromobilität. „Es ist jedoch ein Mythos, dass E-Autos öfter brennen als konventionelle Fahrzeuge“, unterstrich Global Product Manager Roland Weber von der Rosenbauer International AG beim 41. Tag der oberösterreichischen Kfz-Wirtschaft in Linz. Gremialobmann Adolf Seifried vom oberösterreichischen Fahrzeughandel hält es für wichtig,

dass mit falschen Vorurteilen bei E-Autos aufgeräumt wird. „Die Angst vor einer höheren Brandgefahr ist laut Experten völlig unbegründet. Ein Faktum, das für Autokäufer und Fahrzeughändler wichtig ist“, so Seifried.

Für stehende Elektrofahrzeuge in Schauräumen, Werkstätten und Tiefgaragen gilt laut Weber dennoch: „Je niedriger der Ladestand der Traktionsbatterie, umso besser.“ ■



Foto: privat

FORD MUSTANG MACH-E

PURE FREIHEIT ERLEBEN

Extras ohne Ende: LED-Scheinwerfer, Ford Co-Pilot 360, 15,5" Touchscreen in Mittelkonsole, 360-Grad-Kamera inkl. Rückfahrkamera, Keyless Entry & Start, One Pedal Drive, Navigationssystem, Pre-Collision-Assistent inkl. Ausweichassistent, Diebstahl-Alarmanlage, Ford SYNC 4A

JETZT PROMPT VERFÜGBAR AB **€ 48.690,-¹**

Ford Mustang Mach-E: Stromverbrauch: 17,2 – 19,5 kWh/100 km (kombiniert) | CO₂-Emissionen: 0 g/km (kombiniert) | Elektrische Reichweite: je nach Batterie bis zu 400 – 600 km* (WLTP)

Motormobil Marchtrenk - 07243/52225	Destalles Linz - 0732/665363
Riehs Wels - 07242/47462	AH Dornach - 0732/757066
Danninger Leonding - 0732/674628	www.motormobil.at

Symbolfoto. *Gemäß WLTP. Es können bis zu 400 – 600 km Reichweite (beabsichtigter Zielwert nach WLTP) bei voll aufgeladener Batterie erreicht werden – je nach vorhandener Serien- und Batterie-Konfiguration. Die tatsächliche Reichweite kann aufgrund unterschiedlicher Faktoren variieren. 1) Unverbindlich empfohlener Aktionspreis (beinhaltet Importeurs- und Händlerbeteiligung, sowie Marketingbonus und E-Mobilitätsförderung**) inkl. USt gültig bis 30.06.2023. Inkludierte Garantie: 2 Jahre (beginnend mit Auslieferung), ohne KM-Beschränkung. Und 8 Jahre Garantie auf Batterie und Hochvoltkomponenten, beschränkt auf 160.000 km. Nähere Informationen auf www.ford.at. ** Stand 01/23. Beinhaltet Importeursanteil von brutto € 2.400,- und staatliche Förderung in Höhe von brutto € 3.000,- für Privatpersonen. Weitere Infos zur E-Mobilitätsförderung für Privatpersonen und Betriebe, der Antragsstellung und den Voraussetzungen finden Sie unter www.umweltfoerderung.at. Das Budget der staatlichen Förderung ist limitiert und kann jederzeit beendet werden.

5 Jahre Garantie¹ auf alle Modelle

Einzigartig. Wie Österreich.

Die SEAT

Ibiza

Austria Edition

Ab **€ 14.990,-²**

Verbrauch: 5,3 - 6,1 l/100 km. CO₂-Emission: 120 - 139 g/km. Stand 04/2023. Symbolfoto.

¹ 5 Jahre Garantie oder 100.000 km Laufleistung, je nachdem, was früher eintritt.

² Unverbindl. empf., nicht kart. Richtpreis inkl. MwSt. und NoVA.

seat.at/austria

Autohaus
Lang
Grieskirchen Haag/H. Ried/I.

4710 Grieskirchen
Moosham 40
Tel. +43 7248 68089
www.autohauslang.at

Sommerurlaub mit dem Auto

Tipps & Tricks, damit auch die Anreise entspannt bleibt

Mit einfachen Vorbereitungen können Sie Ihr Auto einfach und schnell auf den nahenden Sommer und den nächsten Urlaub vorbereiten, unangenehme Überraschungen verhindern und Ihre wohlverdiente Auszeit in vollen Zügen genießen.

Zu Beginn sollten vor allem Reifen, Batterie, Bremsen und Motor gecheckt werden. Nachdem Sie Ihr Fahrzeug hinsichtlich dieser Punkte untersucht haben, sollte Ihr Wagen grundsätzlich bestens für den Sommer und lange Fahrten gerüstet sein. Vor einer längeren Urlaubsreise bei hohen Temperaturen mit dem Auto lohnt es sich dennoch, ein paar zusätzliche Dinge zu beachten.

Gerade in der Sommerhitze ist eine funktionierende Klimaanlage von großem Wert. Besonderer Aufmerksamkeit bedarf

in diesem Zusammenhang die regelmäßige Wartung des eingebauten Pollenfilters, denn wenn dieser verdeckt ist, wirkt sich das negativ auf die Leistung der Klimaanlage aus.

Auch die Überprüfung der Kühlflüssigkeit sollte nicht vernachlässigt werden. Diese ist für die Kühlung des laufenden Motors zuständig und bei hohen Außentemperaturen extrem wichtig. Achten Sie darauf, dass Sie die Menge der Kühlflüssigkeit nicht bei heißem Motor prüfen. Auch die Scheibenwischanlage muss mit ausreichend Wasser und Scheibenreiniger aufgefüllt werden, um hartnäckige Verschmutzungen wie Insektenreste ordentlich entfernen zu können.

Weiters von Vorteil ist es, die verschiedenen Flüssigkeiten auf ihren Stand zu prüfen. So benötigt der Motor eines Autos unter anderem ausreichend Motoröl.

Es ist normal, dass Motoren über einen längeren Zeitraum Öl verbrauchen. Daher sollte besonders vor längeren Strecken der Ölstand kontrolliert werden. Um ein genaues Messergebnis zu erzielen, sollten Sie die Messung bei Betriebstemperatur durchführen. Welches Motoröl Sie bei Bedarf verwenden können, finden Sie in der Betriebsanleitung Ihres Autos.

Auto richtig beladen

Die korrekte Beladung eines Fahrzeuges wird oft unterschätzt und könnte fatale Folgen haben, wenn sich beim Bremsen das Gepäck in gefährliche Wurfgeschosse verwandelt. Deshalb ist es wichtig, Schweres wie Koffer oder ähnliches hinter der Rückbank möglichst mittig zu verstauen und leichte Gegenstände darüber zu packen. Das verbessert nicht nur die Fahrsicherheit,

sondern bringt auch noch ein besseres Fahrverhalten.

Achten Sie allerdings immer darauf, das zulässige Gesamtgewicht des Fahrzeugs nicht zu überschreiten. Ist Ihr Auto erstmal fertig beladen, sollten Sie unbedingt den Reifendruck auf die höhere Last anpassen, da so der Bremsweg optimiert und der Spritverbrauch reduziert werden kann.

Auch eine Erste-Hilfe-Ausrüstung muss mitgeführt werden. Prüfen Sie deshalb vor Abreise, ob Sie einen Erste-Hilfe-Kasten in Ihrem Auto haben und ob dieser laut des Verfallsdatums noch benutzt werden darf. Auch ein Warndreieck und genügend Warnwesten (in einigen Ländern benötigt jede Person im Fahrzeug eine) müssen sich für den Notfall im Fahrzeug befinden und sollten trotz des Gepäcks jederzeit gut erreichbar sein. ■

Der beliebteste Hase Österreichs ist zurück.

**Golf Rabbit 45
ab € 299,-* monatlich**



*Golf Rabbit 45: Angebot im Restwertleasing der Porsche Bank inkl. USt., vollKASKO, Kfz-Haftpflicht, Kfz-Insassenunfall-Versicherung, Kfz-Rechtsschutz-Versicherung zzgl. gesetzl. Vertragsgebühr € 126,04 und Bearbeitungskosten € 290,-, Gesamtleasingbetrag € 23.914,77, Laufzeit 60 Monate, 10.000 km/Jahr, Eigenleistung (VZ-Depot) € 5.997,50,-. Versicherungsstufe 00, KASKO Selbstbehalt € 350,- bei Reparatur in einer Markenwerkstatt, Haftpflicht Anmeldebezirk S, ab 24 Jahre. Bereits berücksichtigt: € 1.000,- Porsche Bank Bonus, € 500,- Porsche Bank Bonus Rabbit 45 und € 500,- Versicherungsbonus bei Finanzierung und Abschluss einer KASKO über die Porsche Bank Versicherung. Mindestlaufzeit 36 Monate. Ausgen. Sonderkalkulationen für Flottenkunden, Behörden, ARAC, Botschaften und Diplomaten. Die Boni sind unverbindl., nicht kart. Nachlässe inkl. USt. und NoVA und werden vom Listenpreis abgezogen. Gültig bis 30.06.2023 (Antrags- und Kaufvertragsdatum). Verbrauch: 4,3 – 6,6 l/100 km. CO₂-Emission: 113 – 150 g/km. Symbolbild. Stand 03/2023. Details bei Ihrem Volkswagen Partner.



Toferer
AUTOHAUS

Bahnhofstraße 57
4070 Eferding
Telefon +43 7272 2556
www.toferer.co.at



Wann waren Sie bei der letzten Vorsorge-Untersuchung?

Für viele ein Thema das ganz oben stehen sollte, aber gerne vernachlässigt wird - Termine vereinbaren, Zeit einplanen, Honorarnoten einzahlen und einreichen - das kann sich schon über einige Wochen hinziehen. Kennen Sie schon den UNIQA-Vitalplan? Ein Produkt in der privaten Krankenzusatzversicherung. Lassen Sie sich in einer Privatklinik auf „Herz und Nieren“ durchchecken und nach wenigen Stunden und einem ausführlichen Abschlussgespräch beim durchführenden Mediziner sind Sie am aktuellsten Stand. Oder hätten Sie lieber eine Genanalyse, um Lebensmittelunverträglichkeiten zu bestimmen und ein persönliches Ernährungs- und Bewegungsprogramm erstellen zu können? Ich berate Sie gerne zu diesen Themen aber auch in allen anderen Versicherungsbereichen.

NEUKUNDENAKTION 2023: Kostenfreie Beratung und bis zu € 300,- Gutschrift bei Versicherungswechsel. ■ Anzeige



Versicherungsagentur
ROHRER

Markus Rohrer

Handy: +43 664 458 42 22

Mail: markus.rohrer@uniqa.at

Neues Stadtteilbüro Leonding

Außenstelle am Harter Plateau eröffnet

Die Stadt Leonding hat ihr Angebot an Serviceleistungen für die BürgerInnen erweitert und ein Stadtteilbüro am Harter Plateau eröffnet.

Alle Dienstleistungen aus dem Bürgerservice im Rathaus werden auch im neuen Stadtteilbüro in der Harterfeldstraße 9a professionell bearbeitet.

Dazu zählen zum Beispiel die An- und Abmeldung des Wohnsitzes, die Beantragung eines Reisepasses bzw. Personalausweises, Strafregisterauszug und vieles mehr. Künftig sollen regelmäßige Sprechstunden mit der Bürgermeisterin im neuen Stadtteilbüro angeboten werden.

Zudem werden auch zwei SozialberaterInnen vor Ort sein und bei folgenden Themen Unterstützung leisten:

- Informationen über Hilfsangebote, Hilfestellung bei finan-

ziellen Problemen, schwierigen Lebenssituationen und drohender Wohnungslosigkeit

- Unterstützung in Behördenangelegenheiten
- Tätigkeiten zur Vermittlung aller Bürgerinnen und Bürger (z.B. Zentren für Betreuung und Pflege, Familienhilfe, etc.)

Öffnungszeiten neues Stadtteilbüro: Montag und Mittwoch von

7.30-18 Uhr / Dienstag, Donnerstag und Freitag: 7.30-12 Uhr

Öffnungszeiten Sozialberatung im neuen Stadtteilbüro: Montag bis Freitag 8-12 Uhr

Neue Öffnungszeiten im Bürgerservice im Rathaus: Montag, Mittwoch und Freitag: 7.30-12 Uhr / Dienstag und Donnerstag: 7.30-18 Uhr ■



(v.l.) LABG Tobias Höglinger, Bgm. Sabine Naderer-Jelinek und LABG Helena Kirchmayr.

Foto: Cityfoto.at/W.Simlinger

Rotkreuz-Offiziere ausgebildet

Drei neue Führungskräfte für Einsätze im Bezirk Eferding

Nach einer knapp dreijährigen Ausbildung stehen dem OÖ. Roten Kreuz künftig 37 neue Führungskräfte als „Offiziere“ zur Verfügung. Ende April wurden im Beisein von Landeshauptmann Mag. Thomas Stelzer die neuen Führungskräfte im Linzer Landhaus feierlich angelobt. Sie werden die Arbeit des Roten Kreuzes in allen Bereichen bis hin zum Großschadensereignis mit ihrem Fachwissen und ihrer Kompetenz unterstützen. Die berufsbegleitende Ausbildung beinhaltet neben Schwerpunkten zu Einsatztaktik und Einsatzführung auch Management-Themen wie Kommunikation, Rhetorik und Teamführung und befähigt auch dazu, unter schwierigen Bedingungen Einsätze zu leiten.

Unter den neuen Offizieren sind für Eferding auch die drei

langjährigen Rettungsdienstmitarbeiter Jörg Kuno vom Notarzdienst Eferding, Orts-

stellenleiter Jürgen Spitzenberger und Bezirksgeschäftsleiter Philipp Wiatschka. ■



(v.l.) Rotkreuz Bezirksstellenleiterin Mag. Michaela Schwinghammer-Hausleithner, Landesrettungskommandant Reinhard Schmidt, Philipp Wiatschka, Jürgen Spitzenberger, Jörg Kuno und OÖ RK-Präsident Dr. Walter Aichinger.

Foto: ÖRK, Werner Asanger

Johannes Kepler und seine Zeit



Ganzer Bericht

Bock auf Maibock

Frühschoppen in Lassersdorf

Ausstellung im Kulturama Schloss Tollet

Das KULTURAMA Schloss Tollet zeigt von 6. Mai bis 5. November 2023 die sehenswerte Ausstellung mit dem Titel „Johannes Kepler und seine Zeit“. Mit ausgewählten Exponaten wird das Leben und Wirken Keplers in seiner Zeit dargestellt. Der protestantische Theologe, Mathematiker und Astronom hat

nicht nur der Wissenschaft zu bleibenden Erkenntnissen verholfen, die bis heute Gültigkeit haben, er hat auch in Oberösterreich gelebt und gewirkt und sich in den Bezirken Grieskirchen und Eferding aufgehoben. Mit zahlreichen Veranstaltungen wird daher heuer des Genies gedacht, gilt es doch, seinen 450. Geburtstag zu feiern. Die größte Sonnenuhr der Welt, 240 m² groß und an der Südwand des Schulzentrums Grieskirchen angebracht, soll Grieskirchen für immer an das Genie Kepler erinnern, der unter anderem mit seinen Forschungen und Berechnungen, die in den drei Kepler'schen Gesetzen festgelegt sind, das Heliozentrische System untermauerte. ■

Am Pfingstsonntag, den 28. Mai 2023, ab 10 Uhr veranstaltet die Freiwillige Feuerwehr Lassersdorf (Gemeinde Gramastetten) den bekannten Maibock-Frühschoppen beim Bründl in Lassersdorf (Familie Burgstaller). Neben „Maibock vom Grill“ - dem kulinarischen Highlight des Maibockfrühschoppens gibt es wieder Brathendl, Bratwürsteln und hausgemachte Mehlspeisen sowie Kaffee. Für gute Stimmung sorgt die Tanzmusi „BradlBrass“. Für die Kinder gibt es eine Hüpf-

burg. Für alle, die länger feiern wollen, geht es in der „Spitzbodenbar“ noch weiter. Der Reinerlös der Veranstaltung kommt der FF Lassersdorf zugute. ■

**Johannes Kepler
und seine Zeit**

06.05. - 05.11.2023

**Kulturama
Schloss Tollet**



Sa, So, Feiertag: 13.30 - 17.00 Uhr
und nach Vereinbarung: 0680-1260749

**28
MAI**

**PFINGST-
SONNTAG**

Lassersdorfer
**MAIBOCK
FRÜHSCHOPPEN**

ab 10.00 Uhr **Frühschoppen**
Maibock vom Grill · BradlBrass

ab 19.00 Uhr **Spitzbodenbar**



Freiwillige Feuerwehr Lassersdorf

Foto: Anita Eckerstorfer

M-PLAN
Errichtungs GmbH

**Ihre neue
Eigentumswohnung
in Eferding!**



www.wohnung-eferding.at

Poolchemie trifft Nachhaltigkeit

Regionale Produkte mit höherer Qualität zu niedrigeren Preisen

Wie nachhaltig kann Poolchemie sein und muss Nachhaltigkeit teuer sein? Die Antwort liefern die neuen Poolpflegeprodukte von CLEAR - Poolchemie mit Verantwortung. Der Beisatz „Poolchemie mit Verantwortung“ kommt dabei nicht von ungefähr: CLEAR produziert so regional und ressourcenschonend wie möglich und gehört gleichzeitig zu den günstigsten Anbietern am heimischen Poolpflegemarkt.

Poolchemie ohne Asia-Import

Aktuell kommt der Großteil der Poolchemie für Österreich aus asiatischen Ländern wie China oder Indien. Die langen Transportwege belasten unnötig die Umwelt. Gleichzeitig sind auch die Rohstoffauswahl, Inhaltsstoffe, Herstellverfahren und Produktionsbedingungen oft unklar. Die Produkte von CLEAR kommen ausschließlich aus Österreich und, wenn nicht anders möglich, aus der EU.

Was bedeutet Poolchemie mit Verantwortung?

Beim Thema Nachhaltigkeit geht es um mehr als „nur“ Umweltschutz. Es geht um Verantwortung. Verantwortung gegenüber der Umwelt, den Anwendern und der Wirtschaft.

„Es vergeht kein Tag, an dem man in den Nachrichten nichts von Umweltschutz und CO₂-Reduktion hört. Mit den neuen Poolpflegeprodukten aus möglichst regionaler Herstellung leisten wir hier unseren Beitrag. Gleichzeitig wollen wir jedoch den Anwendern höchste Qualität liefern und die regionale Wirtschaft stärken“, sagt Dipl.-Ing. Michael Bumberger, Entwicklungsleiter von CLEAR.

Die Produkte von CLEAR können entweder auf www.clearpool.at bestellt oder direkt in Eferding bei IPoR abgeholt werden.





pH-Minus Granulat, 7kg



€29,90

Tabs-Long, 1kg



€18,90

Multi-Tabs, 5kg



€54,90

**Spare 10% bei Onlinebestellung
auf www.clearpool.at**
Gutscheincode: news10



Reiniger, 1l



€14,90

Chlorgranulat, 5kg



€49,10

Flüssigchlor, 25kg



€59,90

Oder direkt in Eferding abholen & beraten lassen:

Nikola-Tesla-Strasse 10, 4070 Eferding



IPOR
INNOVATIVER POOLBAU RITZBERGER

Bezirksparteiobfrau gewählt

100 Prozent für Astrid Zehetmair

Die OÖVP Eferding wählte am 19. April Astrid Zehetmair mit 100 Prozent zur neuen Bezirksparteiobfrau. Landeshauptmann Thomas Stelzer gratuliert: „Herzlichen Glückwunsch Astrid Zehetmair zur einstimmigen Wahl zur Bezirksparteiobfrau von Eferding. Durch ihr großes Engagement als Abgeordnete, in ihrer Heimatstadt in Eferding, und in ihren vielen ehrenamtlichen Tätigkeiten ist sie bestens vernetzt und kennt die Anliegen der Menschen. Als ab sofort jüngste Bezirksparteiobfrau der OÖVP wird sie weiter für frischen Wind sorgen und die Zukunft im Blick

haben. Ich bedanke mich bei Karl Grabmayr für sein großes Engagement in der OÖVP Eferding und auch in seinen unzähligen weiteren Funktionen.“

Die neu gewählte Bezirksparteiobfrau Astrid Zehetmair: „Ich bedanke mich für das entgegengebrachte Vertrauen. Das gibt Kraft und Zuversicht. Eferding ist ein wichtiger Arbeits- und Lebensmittelpunkt im Herzen von Oberösterreich. Gemeinsam mit der OÖVP im Bezirk Eferding und den Partnern in der Region will ich zur Weiterentwicklung unseres Bezirkes beitragen.“ ■



Ganzer Bericht

Neue „GUUTE Card mobile“

Zukunftsweisendes Projekt realisiert

Seit mehr als zwei Jahrzehnten trägt die Wirtschaftskammer gemeinsam mit den Betrieben und den verschiedenen Partnern mit den zahlreichen GUUTE-Kooperationen und -Aktivitäten dazu bei, die Wirtschaftsregion Urfahr-Umgebung weiter zu entwickeln und als optimalen Wirtschaftsstandort zu positionieren. Im Vorjahr konnten durch die GUUTE Card 17,2 Mio. Euro an Kaufkraft in der Region gebunden werden, womit 250 regionale Arbeitsplätze gesichert wurden. GUUTE Gutscheine wurden um insgesamt 255.000 Euro gekauft bzw. eingelöst. Die GUUTE Card ist österreichweit das einzige bezirksweite Kartensystem, mit dem Kunden bei ihren Einkäufen in der Region Punkte sammeln und bei einem

GUUTE Geschäft ihrer Wahl einlösen können. Neben der klassischen Kundenkarte gibt es die GUUTE Card in der Version 3.0 jetzt auch als App, mit welcher ein digitaler Einkauf in den Geschäften möglich ist. Die „GUUTE Card mobile“ kann mit RaiPay, auf ELBA-Apps aller regionalen Banken, über Mobile Pocket oder Apple/Google Wallet verwendet werden. ■



Foto: WKÖÖ

Die neue GUUTE Card jetzt auch als App verfügbar.

Verein „Mobiles Marchtrenk“

Unterstützung für Carsharing-Projekt

Das Carsharing-Projekt ist zu einem wichtigen Faktor der Mobilität in Marchtrenk geworden und findet kontinuierlich weiteren Anklang. Durch die Unterstützung der Stadt und der Wirtschaftstreibenden kann der Verein „Mobiles Marchtrenk“ ein weiteres E-Auto in Dienst stellen und ein kostengünstiges Gebühren-

modell anbieten. Im kommenden Jahr beabsichtigt der Verein, auf Grund der hohen Nachfrage, in Zusammenarbeit mit der Stadt und den Sponsoren ein zweites rollstuhlgerecht umgebautes Fahrzeug in Dienst zu stellen, um noch mehr Menschen wieder Mobilität zu ermöglichen und damit neue Lebensfreude zu schenken. ■



Foto: Gerhard Holzinger

Das neue E-Fahrzeug für den Verein „Mobiles Marchtrenk“.



Foto: OÖVP

(v.l.) Landeshauptmann Thomas Stelzer, OÖVP-Bezirksparteiobfrau Astrid Zehetmair und OÖVP-Landesgeschäftsführer Florian Hiegelsberger.

Sommer-Schnellkurs 2023

26.06.2023

24.07.2023

21.08.2023

4072 Alkoven, Hochfeldstraße 1
Tel.: 07274 / 647 47, Mobil: 0676 / 847 859 700
Mail: info@fahrschule-alkoven.at

Blasmusik „Supergroup“

Ein Projekt mit Thomas Gansch

Blasmusik ist gelebtes Miteinander, ist Integrationsinstrument. Und zwar eines, dass in den letzten Jahren eine beachtliche Renaissance erlebt. Ausnahmemusiker Thomas Gansch hat die „Supergroup“ ins Leben gerufen, um zu zeigen, dass Blasmusik eine ganze Menge zu sagen hat. Mit Musikern der Wiener Philharmoniker, der Egerländer Musikanten, von Mnozil Brass,

LaBrassBanda und Da Blechhauf'n, des Kärntner Symphonieorchesters und des Vereinigten Bühnen Orchesters zeigt er eindrucksvoll, wofür Blasmusik heute noch steht.

Zu hören am Sonntag, 28. Mai 2023 um 19:30 Uhr im Atrium Europasaal Bad Schallerbach. Eintritt: EUR 48,- / Halbprißpass gilt nicht. ■



Foto: Maria Frodl

Blasmusik „Supergroup“ mit Thomas Gansch.

WKO Besuch in Grieskirchen

Kreative Unternehmen stellten sich vor

WKO-Bezirksstellenobmann Günther Baschinger und WKO-Leiter Hans Moser besuchten das im Herbst 2022 eröffnete Coworking-Space „Alte Metzgerei“ und die Bagetteria „Beim Stier“, in Grieskirchen. Eigentümer Johann Santer stellt das Coworking Space näher vor und erklärte die Funktion: Ein Coworking Space stellt die Arbeitsplätze und Infrastruktur (Netzwerk, Drucker, Scanner, Küche, usw.)

zur Verfügung und ist ideal für Freiberufler, Start-Ups und kleine Unternehmen. In der benachbarten Bagetteria „Beim Stier“ von Josef Bejcek kann man sich mit herzhaften selbst zubereiteten Gerichten stärken, oder auch Cateringaufträge erteilen. „Wir sind sehr stolz auf solche innovative Geschäftsideen“, sind sich Baschinger und Moser über die große Bedeutung der kreativen Unternehmen bewusst. ■



Foto: Andreas Mairinger

(v.l.) Johann Santer, Günther Baschinger, Josef und Barbora Bejcek und Hans Moser.

Netzwerk Gesunde Gemeinde

Ehrung von Arbeitskreisleiterin

Ehrenamtlich tätige Personen tragen das Thema „Gesundheitsförderung“ jedes Jahr in ihre eigene Gemeinde, in dem sie laufend ansprechende und qualitätsvolle Aktivitäten für Jung und Alt setzen. Die Arbeitskreisleiterinnen im Netzwerk Gesunde Gemeinde übernehmen dabei eine wichtige Rolle. Im Rahmen des diesjährigen Bezirkstreffens der Gesunden Gemeinden im Bezirk Urfahr-Umgebung wurde von Seiten des Landes OÖ. Angela Klug für ihre 10-jährige ehrenamtliche Tätigkeit als Arbeitskreisleiterin der Gesunden

Gemeinde in Feldkirchen/D. geehrt. Die Ehrung wurde von der Koordinatorin des Netzwerks Gesunde Gemeinde Dr. Bettina Blanka vorgenommen. ■



Foto: Land OÖ

Ehrung für langjährige Arbeitskreisleiterin der Gesunden Angela Klug.

Café Lounge Stefano



Im Herzen von Aschach, direkt an der Donau

Open-Air-Event
19. Mai, ab 18 Uhr

Livemusik mit Luis Alpine

Streetfood aus Haibach:

Schmackhafte Burger,
Ciabatta, Currywurst,
Frühlingsrollen vegan, uvm.



Immer bei **Schönwetter** geöffnet. **Mittwoch Ruhetag**
Kurzwernhartplatz 2, 4082 Aschach an der Donau

LENOX erweitert Firmenstandort mit großem Neubau

6.000 m² beheizte Lagerfläche mit 20.000 Palettenplätzen

LENOX Trading ist innerhalb der letzten Jahre zu einem der größten Anbieter im Bereich gebrauchter Lagertechnik im deutschsprachigen Raum geworden. Zwischen 20 bis 25 Sattelschlepper voll mit Ware

werden pro Woche regelmäßig verwertet. Die Grundlagen zu diesem Erfolg sind die schnelle, flexible Abwicklung, ein großer Lagerstand (im Moment ca. 20.000 Palettenplätze Regalanlagen prompt verfügbar) und die

schnelle Liefermöglichkeit. Zusätzlich werden CAD-Planung, Transport, Demontagen und Montagen auf Kundenwunsch durchgeführt.

Das Unternehmen bietet bei Demontagen und Räumungsauf-

trägen auch ein Sorglos-Paket an. Die besenreine Betriebsräumung umfasst den gesamten Flächenrückbau wie Dach, Wand, Boden inkl. sämtlichen Wasser- und Elektroinstallationsarbeiten. Es werden auch



LENOX-Trading erweiterte seine Lagerfläche mit einem modernen Neubau.

GUSTAV ARTHOFER



Bodenständig

DAS IST UNSERE WELT



Berge versetzen

ZUKUNFT GESTALTEN



Mehr erfahren

www.arthofer.co.at

Gustav Arthofer Gesellschaft m.b.H. & Co.KG | Goldenberg 28 | 4070 Puppung

+43 7272 26 79 DW 30 office@arthofer.co.at www.arthofer.co.at

Transportbeton | Kies & Sand | Erdbau

Räumungen für Masseverwalter durchgeführt.

Das Hauptaugenmerk von LENOX liegt auf dem Ankauf und Verkauf von gebrauchten Regalen und Lagertechnik. Aber auch Neuware kann erworben werden, denn LENOX ist Vertriebspartner des Regalherstellers NEDCON, ein Tochterunternehmen der Voestalpine AG mit Zentrale in Holland.

Zusätzlich besteht auch die Möglichkeit, Regalanlagen zu mieten (im Moment sind über 10.000 Palettenplätze vermietet).

Ein zweites Standbein sind Online-Auktionen. Über den

Kooperations-Partner, die Versteigerungsplattform Aureka.at, werden die Produkte versteigert. LENOX kümmert sich dabei um den gesamten Ablauf, von Katalogisierung bis zur Ausgabe der versteigerten Ware, Logistik und den Rückbau der Objekte. Auch Fabrikschließungen, Auflösungen von Einkaufszentren, Baumärkten, etc. werden durchgeführt. In einer eigenen Auktionshalle in der Nähe des Firmenstandortes in 4075 Breitenbach mit einer Fläche von 7.000 m² inkl. Freifläche werden Maschinen aus allen Branchen und verschiedenste Artikel laufend versteigert.



- Planung und Beratung
- Renovierungen
- Sanierungen
- Umbau / Neubau



HEBAU
BM EDER GÜNTER

4070 Hinzenbach, Limberg 18a
eder@he-bau.at | +43 7272 / 757 71

PECHERSTORFER

wohnen mit allen sinnen



A - 4070 Eferding
Pupping 24
+43 (0) 7272 / 76869 - 0
office@ihre-tischlerei.at

Wir stehen für KNOW-HOW. Erfahrung. Teamgeist.

Professionalität ist uns ebenso wichtig wie **Vertrauen** und **Zuverlässigkeit**. Und darauf gründet sich auch unsere **Erfahrung**. Wir betreuen große Unternehmen und auch kleine. Immer mit Kompetenz, **Engagement** und dem Anspruch, unsere Kunden absolut zufrieden zu stellen.

Interesse geweckt? Unkompliziert und familiär bieten wir dir einen sicheren Arbeitsplatz und abwechslungsreiche Aufgaben.

Wir suchen:
Programmierer*innen, Schaltschrankbauer*innen & Elektriker*innen.

Unser umfangreiches Leistungsspektrum beinhaltet:

- * Industrieservice
- * Automatisierung & Steuerungstechnik
- * PV- Anlagen
- * Programmierung & Videoüberwachung
- * Energieanlagenbau
- * Installation
- * Engineering
- * Störungsdienst

**energietechnik
schiefermayr**

Energieanlagenbau, Industrie Service
Instandhaltung, Steuerungstechnik
Störungsdienst, Videoüberwachung

www.schiefermayr.energy

Norbert Lehner im NEWS Interview:

NEWS: Lieber Norbert, dich kennen die meisten Leute als Inhaber vom Lehner Bauernleberkäse. Wie kam es zu diesem Branchenwechsel in die Stahl- und Schlosserbranche?

Lehner: Ursprünglich habe ich Mechaniker & Schlosser gelernt. Aufgrund des frühzeitigen Ablebens meines Vaters mit nur 57 Jahren habe ich den Betrieb der Direktvermarktung in Scharthen mit 24 Jahren übernommen und auch alle dafür notwendigen Konzessionen gemacht. Parallel zum Hofladen habe ich damals schon insolvente Firmen gekauft und die Ware wieder verkauft.

NEWS: LENOX zählt mittlerweile zum größten Anbieter von gebrauchter Lagertechnik. Wie hat dieser Werdegang begonnen?

Lehner: Die erste große Verwertung in der Firmengeschichte

war die komplette Fabrik von BRAAL-Küchen. Danach folgten zahlreiche Firmenräumungen und Versteigerungen der Ware von namhaften Unternehmen. Z.B. kauften wir 10 Baumax-Filialen mit einer Fläche von 150.000 m² welche in einem Zeitfenster von nur 5 Wochen geräumt und verwertet wurden. Bei Projekten wie Einkaufszentrum WELAS Park in Wels, Tabor in Steyr, allen Rosenberger Restaurants in Österreich, Nestle in Linz, Chemiefabrik Evonik in Gramatneusiedl, Universalversand Salzburg, MOMOX Berlin, MAN Deutschland, Wacker Neuson in München, Neoplan/Binz Automobile nahe Leipzig, Nivea Beiersdorf Wien, Hotel Falkensteiner in Bad Leonfelden und dann in Kärnten usw. wurden neben der Räumung und Verwertung der Maschinen, Anlagen und Möbel auch umfangreiche Rückbaumaßnahmen von uns durchgeführt. Beim Projekt

Leiner in Maria-Hilferstraße wurden ca. 36.000 Positionen versteigert. Aktuell wird eine Zeitungsdruckmaschine in Tulln mit 400 Tonnen demontiert und kompliziert über Fassade und Dach ausgebracht.

NEWS: Wie schafft man als Unternehmen diese großen Herausforderungen zeitgerecht zu stemmen?

Lehner: Mit viel Arbeitseinsatz,

Familienzusammenhalt und einem tollen Team im Hintergrund gelingt es uns ganz nach unserem Motto „Schnell, flexibel, schlagfertig“ große Räumungen umzusetzen und die Ware rasch zu verwerten oder zu versteigern.

Die Lehner GmbH beschäftigt derzeit ca. 70 MitarbeiterInnen und ist ständig auf der Suche nach neuen motivierten Personen zur Erweiterung und Stärkung des Teams.



Firmeninhaber Norbert Lehner mit Familie.

Matousek & Matousek
Werbe- und Medienunternehmen. Verrückt nach IDEEN!

Ihr Partner für
Fuhrpark-Beschriftungen



- Beratung / Gestaltung
- Ausführung
- Finanzierung

Karl-Schachinger-Str. 15, 4070 Eferding | www.matousek.at

NUR WER SEIN
ZIEL KENNT
FINDET DEN WEG



WIR SUCHEN DICH m/w/d



Nutzfahrzeugtechniker

brutto 2.800,00 Bereitschaft zur Überzahlung
Meister Nutzfahrzeugtechnik, Bezahlung je nach Erfahrung und Qualifikation



Krafftfahrer Sattel & Kran

Entlohnung deutlich über KV

NEUHUBER
GÜTERTRANSPORTE

Auskünfte unter:

sabine@neuhuber.com
0676 / 842 380 201



Bauchronik

Die **Firma Arthofer Gustav, 4070 Popping**, hat den hochwertigen Beton geliefert sowie zertifizierte Kiesprodukte für den Unterbau verwendet. Sämtliche Erdbauarbeiten vom Humusabtrag über Aushubentsorgung bis hin zu den abschließenden Planierarbeiten wurden ebenfalls durchgeführt.

Die **Firma HE-Bau, 4070 Hinzenbach**, lieferte den regionalen Qualitätsbeton für den Neubau.

Die Firma Lenox vertraut schon seit vielen Jahren bei sämtlichen Beschriftungen, ob der gesamte Fuhrpark oder diverse Beschilderungen am Firmenareal, auf die langjährige Erfahrung der **Werbeagentur Matousek & Matousek GmbH aus 4070 Eferding**.

Die **Firma Neuhuber Gütertransporte, 4070 Eferding**, übernimmt Transporte aus Industrie und Baugewerbe und findet Lo-

gistiklösungen, die perfekt auf Ihre Anforderungen zugeschnitten sind.

Von der **Firma Elektrotechnik Schiefermayr, 4075 Breitenach**, wurde die Anbindung an eine Trafostation samt Energieverteilung, sowie die gesamte Beleuchtung, eine Brandmeldeanlage, die komplette Gebäudesteuerung mit KNX und eine Zutrittskontrolle umgesetzt. Besonders stark in den Vordergrund rückt die imposante

LED-Außenbeleuchtung, welche in einem kräftigen Blauton das Areal der Lenox Trading in den Mittelpunkt rückt.

Die **Tischlerei Pechertorfer, 4070 Eferding**, wurde für die Planung und Ausführung des Empfangs und der Innentüren beauftragt.

Firma LENOX-Trading bedankt sich herzlich bei den Firmen für die gute Zusammenarbeit und sehr professionelle Umsetzung des Neubaus.

Achtung Lohnverrechner:in, nicht einscannen!

Lohnverrechnung und tlw. Buchhaltung Teilzeit (M/W/D)

Betreuung Zeiterfassung,
Flexible Arbeitszeiten & beste Entlohnung

Weitere aktuelle Vollzeit-Jobs:

Technischer Verkäufer:in
Lagermitarbeiter:in



LENOX-Trading.at

Aumühle 16, 4075 Breitenach

4070 Eferding, Bräuhausstraße 3
 Telefon: +43 7272 5570
 Web: www.hakeferding.at
 Mail to: office@hakeferding.at



Lebendige Schulgemeinschaft

An der HAK/HAS Eferding ist uns ein familiäres Schulklima wichtig. Gegenseitige Unterstützung, soziales Engagement und gemeinsame Erlebnisse schaffen eine lebendige Schulgemeinschaft.

Im April wurde das Haus eines Schülers durch einen Brand vollständig zerstört. Dank einer von KlassenkollegInnen spontan ins Leben gerufenen Spendenaktion konnten insgesamt 4.500 Euro als Überbrückungshilfe gesammelt werden.

Im Rahmen des Turnunterrichts unterstützten unsere SchülerInnen bei der Aktion „Laufen gegen Krebs“ die Krebshilfe und die Stammzellen-spenden-Initiative des Roten Kreuzes.

Eine weitere Aktion, die das Gemeinschaftsgefühl stärkte sowie einen Praxiseinblick gewährte, war

die schulinterne Übungsfirmenmesse. Die SchülerInnen unserer Übungsfirmen gestalteten ansprechende Messestände. An diesen fanden Beratungs- und Verkaufsgespräche sowie Gewinnspiele für die anderen Klassen statt.

Auch der Zusammenhalt in der Lehrerschaft trägt zu einem guten Schulklima bei. Im Rahmen eines zweitägigen Ausfluges nach Niederösterreich wurden ein Weingut in Traismauer sowie die Landeshauptstadt St. Pölten besichtigt.

All diese und viele weitere Aktionen machen die HAK/HAS Eferding zu einem Ort mit einer lebendigen Schulgemeinschaft. Mehr davon gibt's auf Instagram ([hakeferding](https://www.instagram.com/hakeferding)) und Facebook ([HAK Eferding](https://www.facebook.com/HAK.Eferding)). ■

Presstteam der HAK Eferding

Shop-Angebot für Schulartikel

SchülerInnen gründen Genossenschaft

Um im Schulalltag rasch und unbürokratisch an dringend benötigte Materialien für den Schulalltag zu gelangen, greifen die SchülerInnen des zweiten Jahrganges in der HAK und HAS Eferding zur Selbsthilfe und haben die SchülerInnen-genossenschaft „HAK | HAS Eferding SELLS“ gegründet. Diese will allen SchülerInnen und ProfessorInnen ein einfaches Shop-Angebot für Schulartikel zu

günstigen und fairen Preisen zur Verfügung stellen. Eine Erweiterung des Angebots ist bereits in Planung. Vorerst wird in den Pausen mit einem fahrbaren Schulshop in der Schullaula mit dem Verkauf begonnen. Später soll ein eigener Verkaufsraum in der Schule geschaffen werden. Als Partnergenossenschaft begleitet die Raiffeisenbank Region Eferding die neue SchülerInnen-genossenschaft. ■



Foto: RB Region Eferding

Gründung einer SchülerInnen-genossenschaft der HAK/HAS-Eferding.

Erstellung Haus- und Hofchronik

Projekt der LWBFS-Waizenkirchen

Im Rahmen des Praxisunterrichtes im Fachbereich Betriebswirtschaft erstellen die SchülerInnen des 1. Jahrganges der LWBFS-Waizenkirchen eine Haus- oder Hofchronik. Die SchülerInnen beschäftigen sich dabei intensiv mit ihrem eigenen Hof oder Haus, mit der Gemeinde und Pfarre und auch mit ihren eigenen Wurzeln, da am Beginn der Arbeit immer die Erstellung eines Stammbaumes steht. Im Laufe der Ausbildung wird in den 2. und 3. Jahr-

gängen wieder auf diese Chronik zurückgegriffen um etwa eine genaue Inventur des Gebäude- und Maschinenbestandes zu erstellen oder um auch einen genauen Überblick über die genutzten land- und forstwirtschaftlichen Flächen zu erhalten. Um diese Arbeit auch entsprechend präsentieren zu können, wurden die SchülerInnen von den Raiffeisenbanken der Bezirke Eferding und Grieskirchen mit Hofchronik-mappen ausgestattet. ■



Foto: Andreas Maringer

Übergabe der Hofchronikmappen.

„Bibliotheksführerschein“ bestanden

Konzept der VS Prambachkirchen

„1, 2, 3 zur Bücherei“ hieß es im Zuge der Lesenacht, welche die Lehrerin Miriam Saxinger-Stornik für ihre dritte Klasse der VS Prambachkirchen organisierte. Kindern werden - mit dem erprobten Konzept „Bibliotheksführerschein“ - auf spielerische Weise die Angebote und Abläufe einer Bibliothek nähergebracht. Alle 15 Kinder der 3b Klasse waren mit großer Begeisterung dabei, als sie in

drei Stationen viele Aufgaben rund um das Thema Bücherei, Lesen und Erzählen lösen mussten. Mit der Buchstart Bühne tauchten die Kinder in das gemeinsame Erleben einer Geschichte ein. Abschließend wurde fleißig ausgesucht und entlehnt - Lesestoff für mehr als eine Lesenacht. Mio Maus und das Team der Bibliothek Prambachkirchen gratulieren ganz herzlich. ■



Foto: Miriam Saxinger-Stornik

Kinder der 3b Klasse der VS Prambachkirchen.

Ausbildung „Feldgemüsebau“

Facharbeiterlehrgang in Waizenkirchen

Die Fachschule Waizenkirchen erweitert mit dem Facharbeiterlehrgang „Feldgemüsebau“ ihr Bildungsangebot um eine zusätzliche Sparte. Sie richtet sich mit dieser Ausbildung an Hofübernehmer, die bereits im Feldgemüsebau tätig sind bzw. an jene, die für diese Produktionsinteresse zeigen. Mit

dem Facharbeiterlehrgang wird der Feldgemüsebau auf eine „nächste Ebene“ gehoben. Ein Abschluss als Facharbeiterin/Facharbeiter des Feldgemüsebaus ist möglich. Der Pilotjahrgang wurde 2022 erfolgreich abgeschlossen. Im September 2023 wird ein neuer Jahrgang starten. ■



Foto: LWFS Waizenkirchen

Erwachsenenbildung „Feldgemüsebau“.

Marktflair in Pasching

Pflanzerl, Sand und Biogemüse

Am 21. April wurde in Pasching wieder geschaufelt, gegraben und nach den besten Pflanzerl für den Garten Ausschau gehalten. Das Team Hofko veranstaltete den inzwischen traditionellen Pflanzerlmarkt in Kombination mit einer Sandaktion, bei der Spielsand und Blumenerde kostenlos von den PaschingerInnen abgeholt werden konnte. In Summe fast 25 Kubikmeter Sand und Erde gab

es am Langholzfelder Kirchenplatz in Pasching für die Bevölkerung zur kostenlosen Abholung. Für die Kinder gab es von Bürgermeister Markus Hofko je ein Sandspielzeug geschenkt. Beim Pflanzerlmarkt gab es Jungpflanzen und Kräuter aus der Gärtnerei Pühringer aus Wels, aber auch Biogemüse und Bio-Eier der Familie Gumpelmeier direkt aus dem Ortsteil Thurnharting. ■



Foto: Team Hofko

Bgm. Markus Hofko mit Gemeindevorständin Monika Mairinger und Marlene Hetzmanseder.

Neuer Stadtamtsleiter

Der Stadtgemeinde Eferding

Mit 1. Mai 2023 übernahm Mag. Philipp Rammerstorfer, LL.B. die Funktion als Stadtamtsleiter der Stadtgemeinde Eferding. Durch seine Zeit als Amtsleiter der Gemeinde Sipbachzell bringt er bereits Erfahrung für diese Position mit. Davor studierte er in Linz Rechtswissenschaften und Wirtschaftsrecht und absolvierte parallel dazu die Offiziersausbildung beim Österreichischen Bundesheer. Im Anschluss an die Gerichtspraxis am Bezirks- und Landesgericht Ried im Innkreis war er als Universitätsassistent im Institut für Zivilrecht an der Johannes Kepler Universität und als Konzipient in einer renommierten Linzer Rechtsanwalts-

punkt im öffentlichen Recht tätig. „Es freut mich besonders, dass wir für diese verantwortungsvolle Führungsaufgabe einen Juristen gewinnen konnten, der bereits Erfahrung als Amtsleiter mitbringt“ so Bürgermeister Penn. ■



Foto: Stadtgemeinde Eferding

Bürgermeister Christian Penn und Stadtamtsleiter Mag. Philipp Rammerstorfer, LL.B.

Synergien in der Jugendarbeit

Unterstützung für Elternverein

Auf gemeinschaftlicher Initiative der GWA Gemeinwesenarbeit, die in der Stadtgemeinde Marchtrenk für die professionelle Jugend- und Sozialarbeit im öffentlichen Raum zuständig ist, und den Jugendgruppen der Freiwilligen Feuerwehren Marchtrenk und Kappern konnten im vergangenen Jahr mehrere Veranstaltungen und neue Kooperationsprojekte umgesetzt werden. Dabei durfte man auch freiwillige Spendenbeiträge entgegennehmen, die nun dem Elternverein der MS2 Marchtrenk für seine Aktivitäten übergeben wurden und somit direkt den

SchülerInnen zu Gute kommen. „Als Stadtgemeinde freuen wir uns sehr über diese hervorragende Zusammenarbeit und bedanken uns ganz herzlich für das beispielhafte Engagement der Jugendorganisationen“, zeigt sich Jugendstadtrat Bernhard Stegh erfreut. ■



Foto: Stadtgemeinde Marchtrenk

Vertreterinnen der Jugendorganisationen und Jugendstadtrat Bernhard Stegh.

Musikverein Schönering

Großer Erfolg für Corina Höfnger

Bei der Musikschul-Abschlussprüfung „Audit of Art“ legte die Klarinetistin Corina Höfnger

vom Musikverein Schönering das Jungmusiker-Leistungsabzeichen in Gold mit Auszeichnung ab.

Viele Monate Vorbereitung mit ihrem Lehrer Roland Pichler und ihrer Begleiterin am Klavier Michaela Bäck haben sich bezahlt gemacht.

Terminavis:
„Freude mit Musik“ - Konzert der Jugendgruppe des Musikvereins Schönering, Pfarrheim Schönering am **4. Juni 2023**, ab 10:30 Uhr.
Bezirksblasmusikfest mit Marschwertung **24./25. Juni 2023** (Stockschützenhalle Schönering). ■



Foto: privat

(v.l.) Roland Pichler, Corina Höfnger, Teresa Wiesinger und Michaela Bäck.

Schallerbacher Kickboxer

Medaillen bei Nachwuchsmeisterschaft

In Lenzing traten am 29. April bei den Österreichischen Nachwuchsmeisterschaften 25 Vereine mit 170 Athleten an. Darunter war auch der ASKÖ KSC Bad Schallerbach vertreten und holte mit Sándor Keszera in der Klasse U19 LC +94kg den 3. Platz. In der Allg. Klasse Nachwuchs LC -94kg konnten sich Thomas Lehner und Sándor Keszera ins Finale kämpfen. Der Sieg ging an Thomas Lehner und ist somit österreichischer Meister. Platz 2 geht an Sándor Keszera und somit österreichischer Vize-Meister.

Die Trainer Wolfgang Kerschberger und Birgit Pfeisinger sind stolz auf ihre Schützlinge. ■



Foto: privat

Siege für die Schallerbacher Kickboxer.

Fachschule Bergheim

Klimaausstellung aufgebaut

„LebensWerte im KlimaWandel“ heißt die Ausstellung des Landes OÖ, die nun in der Fachschule Bergheim aufgebaut wurde, und jederzeit von Schulgruppen besucht werden kann. Anmeldung unter Tel. 0732/7720-33200. Dabei gibt es Stimmen und Bilder zum Klimawandel, man kann seinen persönlichen CO2-Fuß-

abdruck feststellen und sich über Themen wie Shopping, Mobilität, Energiesparmöglichkeiten und vieles mehr informieren. Bei sogenannten „Aktivitätsstationen“ wird aufgezeigt was jeder Einzelne dazu beitragen kann den Klimawandel auf ein für Mensch und Tier verträgliches Maß zu beschränken. ■



Foto: FS Bergheim

Klimaausstellung der Fachschule Bergheim.

Sandkistenaktion in Haibach/D.

Familien mit Kindern freuten sich

Die Sandkistenaktion der ÖVP Haibach/D. wird traditionell alle 2 Jahre veranstaltet. Trotz regnerischem Wetter erfreuten sich zahlreiche Kinder am frischen Sand für ihre Sandkiste. Die 22 Kinder erhielten ein Malbuch sowie ein kleines Sandspielzeug um in der Sandkiste gleich losle-

gen zu können, für die Eltern gab es eine Familien-Infobroschüre. Insgesamt wurden 10.000 kg Sand an 17 Familien verteilt. Auch beim Gewinnspiel kann mitgemacht werden, so werden von der ÖVP Eferding unter allen Teilnehmern des Bezirks 3 Laufräder verlost. ■



Foto: ÖVP Haibach

Sandkistenaktion für die Haibacher Familien.



Theresas
STALLGEFLÜSTER

Die neue Staffel

Jeden FR ab 18 Uhr



OBERÖSTERREICH

www.lt1.at

Theresa Breiteneder
LT1 Moderatorin
& Landwirtin

Veranstaltungen Mai/Juni

Zahlreiche Veranstaltungen unter:
www.news-online.at



Hofbühne Tegernbach

Kabarett der besonderen Art

Programmorschau unter www.hofbuehne.at

Infos und Karten unter: 07248/66958 & 0664/4626256

E-Mail: info@hofbuehne.at

Di 23.5.	20:00	THE SCIENCE BUSTERS Kabarettprogramm „Planet B“
Di 13.6.	20:00	BERNHARD MURG & STEFANO BERNARDIN Kabarett „...bis einer weint - Best of Simple“
So 18.6.	16:00	KINDERTHEATER „Hase und Igel“ oder „Lügen haben lange Beine“

NEWS verlost je 2 Freikarten

Einsendungen an:
redaktion@news-online.at
Kennwort:
jeweilige Veranstaltung

**JETZT MITMACHEN
UND GEWINNEN**



Foto: Bernhard Murg und Stefano Bernardin



LIONS CLUB EFERDING
PRÄSENTIERT

A TRIBUTE TO QUEEN

FEATURING
HUNGARIA
Rhapsody



Das Schloss-Open Air Konzertspektakel

Freitag, 2. Juni 2023

Support Act
**EFERDINGER
CHEFPARTIE**

im Schloss Starhemberg Eferding, Einlass 18.00 Uhr

Mit dem Erlös dieser Veranstaltung unterstützen wir regionale Hilfsprojekte und in Not geratene Menschen.

Ticketpreis: € 25,- | **Kartenvorverkauf** **oeticket** In Eferding bei: LIBRO, Raiffeisenbank, Tabak Trafik Taubinger

PRESENTING
SPONSOR:



POWERED
BY:



MEDIEN-
PARTNER:



Fest der Nationen

Am 18. Mai in Marchtrenk

Am 18. Mai feiert die Stadt Marchtrenk ab 11:30 Uhr zum 9. Mal das Fest der Nationen. Zwölf in Marchtrenk beheimatete Volksgruppen präsentieren hier Brauchtum und kulinarische Köstlichkeiten aus der jeweils heimischen Küche. Diese Vielfalt der BewohnerInnen mit ihrer Zuwanderungsgeschichten und Tradition rücken am Marchtrenker Stadtplatz in den Fokus. „Diese Veranstaltung

des Kulturreferates soll dazu beitragen, dass alle hier im Umkreis beheimateten Menschen einander besser verstehen und kulturelle Gemeinsamkeiten entdecken können. Weiters bieten wir den einzelnen Nationen die Möglichkeit ihre Folkloregruppen zu präsentieren“, so LABg. Vizebürgermeisterin und Kulturreferentin Heidi Strauss. Die offizielle Eröffnung findet um 14 Uhr statt. ■



Foto: Mario Oberlaber

direkt

KLEINANZEIGER

Ihre kostenlose Kleinanzeige können Sie unter www.news-online.at aufgeben

Aktuell

Teich in Wallern und Umgebung (max. ca. 10 km) zu kaufen gesucht, Tel. 0681/81814182

New Adult Romane zu verkaufen EUR 3,-/Stk., Tel. 0660/4342250

Verrückt nach IDEEN!



Schanigarten-Garnitur, klappbar, 2 Tische, 9 Sesseln um EUR 100,-; alter Wandteppich (Gobelin) 102x81 cm, EUR 50,-; alte Ansichtskarten 300 Stk. EUR 30,-; Vogelscheuchen-Uhu EUR 10,-, Tel. 07272/2455 abends

Anonyme Zimmervermietung für Pärchen

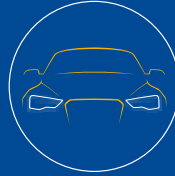
www.villa-rouge.at

7	8	4	5	9	1	6	3	2
9	6	1	2	3	8	7	4	5
5	2	3	7	4	6	8	9	1
3	1	2	6	8	7	9	5	4
6	9	5	4	2	3	1	7	8
8	4	7	1	5	9	3	2	6
4	7	8	9	1	2	5	6	3
2	3	6	8	7	5	4	1	9
1	5	9	3	6	4	2	8	7

Walnüsse, verschiedene Größen verkaufen wir um Euro 5,-/kg in Hartkirchen, Tel. 0664/3330955 abends

Ruhiges Paar, 50+, sucht Haus oder Grundstück im Raum

Verrückt nach FOLIEN!



www.bauernfeind.at

WL/GR/EF! Wir freuen uns auf Ihr Angebot bzw. Anruf, Tel. 0664/1227464

Hausbau

Innentüren dunkel gebeizt, 8 Stück inkl. Beschläge, vom Tischler erzeugt, Höhe 199 cm, Breite 83 cm, günstig zu verkaufen, Tel. 0699/81930998

JOSKO Alu-Fensterbänke, Breite 20 cm, 2 Stück 167 cm, 2 Stück 105 cm, 1 Stück 102 cm, günstig zu verkaufen, Tel. 0699/81930998

Sonnenschutzfolien für ein angenehmes Raumklima

Dank Spezialfolien schützt Matousek & Matousek seine KundInnen vor Hitze, UV und vor Einbrecher

JETZT SCHON AN DEN SOMMER DENKEN UND VERKLEBETERMIN SICHERN!



Foto: Wenger Fenster

Mit Sonnenschutzfolien um 85% weniger Wärme in Ihrem Wintergarten. UND: Fast 100% UV-Schutz und Splitterschutz.

Seit über 30 Jahren folieren die Profis von Matousek & Matousek in Eferding Glasflächen verschiedenster Art. Das sind unter anderem Wintergärten, Dachflächenfenster, Glasdächer und -kuppeln, Schauräume, Eingangshallen, Hochhäuser, Museen, Schaukasten, Ausstellungs- bzw. Verkaufsräume, Büros, Verwaltungsgebäude, Krankenhäuser,

Schulen und Universitäten, Restaurants, usw.

Zufriedene Kunden

Die Folien garantieren durch jahrzehntelange Erfahrung exklusive Qualität und ständige Verfügbarkeit. Kontinuierliche Forschungs- und Entwicklungsarbeit, stetige Güteüberwachung und das Qualitätsmanagement sorgen für allerhöchste Standards.

„Dieses innovative Qualitätsprodukt ist auch ein Investment in Gesundheit und Sicherheit. Unsere Kunden schätzen unsere jahrzehntelange Erfahrung“, so Folierungsexperte Gerald Reiter.

Die Folien sind in den Bereichen Sonnenschutz, UV-Schutz, Hitze- und Blendschutz, Anti-Graffiti, Einbruchschutz, Autofenster, etc. einzusetzen. Man

erreicht damit fast 100% UV-Schutz, effektiven Blendschutz, Sichtschutz, Splitterschutz, etc.

Kontaktieren Sie uns und vereinbaren zeitgerecht einen Beratungs- und Verklebetermin. ■

Ihr Partner in der Region:
Matousek & Matousek GmbH
Karl-Schachinger-Straße 15
4070 Eferding, Tel. 07272/3572



EXPERTISE SEIT 1990

Foto: NEWS

Sonnenschutzfolien schützen Büroräume, Dachwohnungen, Schlafzimmer, Wohnräume, Lagerräume, etc. vor Hitze!



Wald- & Gartenservice
 ...nicht wie jeder!
 Wald- & Gartenservice,
 Gartengestaltung/-planung,
 Baumpflege, Wurzelstockentfernung,
 Gebäudereinigung | ☎ 0 72 72 / 59 159
office@wald-gartenservice.at

Verkauf

5 Stk. Heuballen Durchmesser 150 cm, EUR 40,-; Kreiselheuer EUR 350,-; Trommelmäherwerk PZ186 EUR 1.400,-; Mistbahn-Hochförderer, Doppelpumpe 4

Zylinder (Fa. Schauer); Ferkelaufzucht-Futterautomaten Ni-Roster; Kunstdüngerstreuer-RAUCH Komet 450, 2 Teller, Tel. 07272/4215

Küchentisch Erle Vollholz, neuwertig, 156x86 cm, Hartkirchen, Tel. 0664/ 8632225

Äpfel zu verkaufen, verschiedene Sorten bei Schneeberger, Bergern 4, 4702 Wallern, Tel. 0664/2171360 oder 07249/43619

Viele Romane (Liebesromane) für EUR 3,-/Stk.; Damen-Kunsteislaufschuhe (kaum getragen) EUR 30,-, Spiegelreflexkamera Nikon D3300 inkl. Zubehör EUR 370,-, Tel. 0660/4342250

Schanigarten-Garnitur, klappbar, 2 Tische, 9 Sesseln um EUR 100,-; alter Wandteppich (Gobelin) 102x81 cm, EUR 50,-; alte Ansichtskarten 300 Stk. EUR 30,-; Vogelscheuchen-Uhu EUR 10,-, Tel. 07272/2455 abends

Verrückt nach WEB!



Verrückt nach 3D-Rundgang?

www.matousek.at/3D-Rundgang



NEWS

IMPRESSUM

Medieninhaber, Herausgeber und Chefredaktion:

Matousek & Matousek GmbH, 4070 Eferding, Karl-Schachinger-Straße 15
 FN 169489z, UID-Nummer: ATU 44940702

Gestaltung, Satz, Lithos:

Matousek & Matousek GmbH, Werbe- und Medienunternehmen
 4070 Eferding, Karl-Schachinger-Straße 15

Redaktionsanschrift:

NEWS Regionalzeitung, 4070 Eferding, Karl-Schachinger-Straße 15
 Tel.: 07272/3572-0, Fax: 07272/3572-22

Internet: www.news-online.at • e-Mail: redaktion@news-online.at

E-Mail für Anzeigen-Abteilung: anzeige@news-online.at (Inserate nur an diese Adresse!)

Chefredaktion und Werbeberatung: **Harald Matousek** (3572-33), matousek@news-online.at

Chefredaktion-Stv.: **Ramona Matousek** (3572-11), redaktion@news-online.at

Anzeigenleitung: **Manuel Matousek** (3572-72), anzeige@news-online.at

Layout und Satz: **Leoni Fabienne Bittner** (3572-55), grafik@matousek.at

Redaktionsmitarb.: **Gerald Reiter** (3572-44), reiter@news-online.at

Druck: Landesverlag Druckservice Gesellschaft m.b.H., Boschstraße 29, 4600 Wels

Medienrichtung: Regionalzeitung für Wirtschaft, Gesellschaft und Kultur

Erscheinung: 12 Ausgaben per Jahrgang (periodische Erscheinung)

Auflage: 64.000 Haushalte durch Postverteilung

Ihre **NEWS** Kleinanzeige.

Verrückt nach KOSTENLOSEN Kleinanzeigen?

Unter www.news-online.at können Sie Ihre Kleinanzeige als Privatperson GRATIS aufgeben. Erscheinung automatisch und kostenlos in der nächsten Printausgabe.

Werbekonzepte
 3D-Rundgänge
 Webdesign
 Beschriftungen
 Drucksorten, uvm.

Matousek & Matousek
 Werbe- und Medienunternehmen. Verrückt nach IDEEN!
www.matousek.at

WIR
 PRODUZIEREN
 IHREN
 ZWILLING

twinpro.at
TWINPRO
 Virtual Tours | Photography | Drones



NEUES BÜRO IN TOP-LAGE GESUCHT?

Attraktives Angebot:

- geräumig möbliertes Büro mit circa 25m²
- beziehbar ab sofort!
- Zutritt auch außerhalb der Bürozeiten
- Parkplätze direkt vor der Tür
- perfekte Lage im Herzen Eferdings
- klimatisierter Raum
- schnelle Internetverbindung

Karl-Schachinger-Str. 15 | 4070 Eferding
www.matousek.at | 07272/3572 | matousek@matousek.at

Das Leser-Kochrezept

Grüne Spargelsuppe



Zutaten für 2 Portionen:

- 2 Stk. Schalotten
- 500 g Spargel grün
- 2 EL Butter
- 400 ml Suppe
- 1 Becher Schlagobers
- 2 TL Zitronensaft
- 1 Prise Zucker
- etwas Salz/Pfeffer

Zubereitung:

Für die grüne Spargelsuppe zuerst die Schalotten schälen und fein hacken. Den Spargel waschen und die harten Enden entfernen, dann in kleine Stücke schneiden. Ein

paar Spargelstücke für die Garnitur zur Seite legen. In einem Topf mit Butter die Schalotten und die Spargelstücke andünsten. Mit der Suppe ablöschen und den Obers einrühren. Solange leicht köcheln lassen bis der Spargel weich ist (ca. 10 Minuten). Anschließend die Suppe mit dem Stabmixer fein pürieren, mit Salz, Pfeffer, Zitronensaft und Zucker abschmecken und mit Spargelstücke garnieren.

von Hans M., 4060 Leonding

	8		5			3	
9		1			8	4	
	2				6		1
3						9	
		5		2			
8		7	1				
4			9		2		
				7	5		
				6	4		7

Scheibenabdunkelungen vom Profi

Matousek & Matousek
Werbe- und Medienunternehmen. Verrückt nach IDEEN!

Eferding, www.matousek.at

Kochrezept einsenden und Gewinnen

Für jeden veröffentlichten Kochtipp gewinnen Sie einen 35,- Euro - Gutschein für eine Scheibenabdunkelung bzw. Autofolierung
 Einsenden an: redaktion@news-online.at
 oder per Post: Redaktion NEWS,
 4070 Eferding, Karl-Schachinger-Straße 15

RÄTSELPASS!

Die Lösung dieses Rätsels finden Sie im direkt-KLEINANZEIGER.

Anzeigen lesen und gratis aufgeben

im Internet

www.news-online.at

direkt

Die nächste NEWS erscheint am

15.06.2023



Jahre für die Region

64.000 Haushalte pro Ausgabe



Annahmeschluss für private Kleinanzeigen:
02.06.2023

Redaktionschluss:
05.06.2023

Für Beilagenversand:
02.06.2023

direkt
 KLEINANZEIGER

ANZEIGEN-KUPON
 für Ihre private Kleinanzeige!

Ein Service für NEWS-Leser: Sie möchten verkaufen, verschenken oder suchen dringend etwas? Die NEWS veröffentlicht Ihre private Kleinanzeige gerne um € 2,- in der nächstmöglichen Ausgabe. Für folgende genutzte Wortanzeigen wird automatisch ein Wortpreis von € 1,90 und im Fettdruck € 2,50 verrechnet: Gewerbliche Anzeigen, Vermietungen, Verpachtungen, Realitäten, Glückwünsche (Foto zuzüglich € 20,- exkl.). Bei Chiffreanzeigen bitte € 15,- (inkl. MwSt.) beilegen. Kupon ausfüllen und an die NEWS-Redaktion, Karl-Schachinger-Straße 15, 4070 Eferding einsenden.

Gewünschte Rubrik:

Name:

Gewünschte Text (bitte in Blockschrift ausfüllen) max. 250 Zeichen:

Anschrift:

Tel:

Verrückt nach Start-up-Paket

© IDEENagentur www.matousek.at

Holen Sie sich zur
Firmengründung Ihr
Start-up-Paket um
nur € 2.023,-

„Start-up-Paket“ - Nur für NEUGRÜNDER!

Folgende Leistungen sind im Paketpreis inkludiert:

- > Idee und grafische Entwicklung Firmenlogo (Corporate Design)
- > 500 Stk. Visitenkarten
- > 500 Stk. Briefpapier
- > 1 Firmenstempel (mit Logo)

(Paketpreis ohne MwSt., Aktion gültig bis Ende 2023)

Über **30** Jahre

Matousek & Matousek

Werbe- und Medienunternehmen. Verrückt nach IDEEN!

A-4070 Eferding • Tel. 0 72 72 / 35 72-0